



NASZA

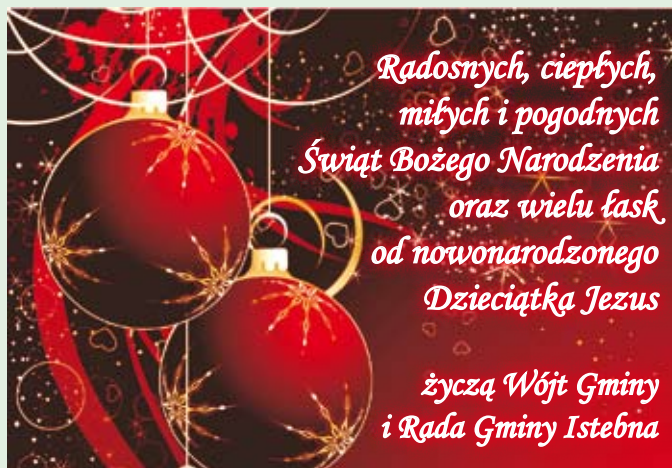
INFORMATOR
RADY I URZĘDU
GMINY

Trójwiesi

www.istebna.eu

NR 12 (209) ROK XVIII Grudzień 2010 r. ISSN 1506-0470

Nakład 1200 egz. cena 1,50 (w tym 22% VAT)



*Radosnych, ciepłych,
miłych i pogodnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz wielu łask
od nowonarodzonego
Dzieciątka Jezus*

*życzą Wójt Gminy
i Rada Gminy Istebna*

Szanowni Wyborcy!

Serdecznie dziękuję za wybór na kolejną kadencję. Nie spodziewałam się tak dużego poparcia wyborców, gdyż zdaje sobie sprawę z tego, że niektórzy mieszkańcy pragną zmian.

Co cztery lata w wyborach poddawałam się weryfikacji, kolejny, szósty raz wyszłam z niej zwycięsko. Przeżyłam miły dzień w swoim życiu, który dodaje mi otuchy, siły i motywacji do dalszej pracy.

Myślę, że mieszkańcy zaakceptowali mój sposób sprawowania władzy, a swoje doświadczenie będę wykorzystywała w dalszej pracy.

Nadal będę wsluchiwała się w głosy mieszkańców i myślę, że codzienną pracą wspólnie z Radą Gminy będziemy budowali naszą małą ojczyznę.

Wójt Gminy, Danuta Rabin



Śluzak Roku

Laureaci: Janusz Macoszek z Istebnej Wojtosze i Teresa Przybyła z Istebnej - Kubalonki z prof. J. Miodkiem **str. 11**



1 SESJA NOWEJ RADY GMINY



Uroczystość wręczenia laurów SREBRNYCH CIESZYNIANEK

str. 13



str. 5

XXXVI MIĘDZYNARODOWY BIEG „O ISTEBNIAŃSKI BRUCLIK”

23.01.2011
niedziela

Trasy biegowe
COS Istebna
Kubalonka



Więcej informacji - wewnątrz numeru

Informuje się, że w dniu 24 grudnia 2010 r. /Wigilia/
Urząd Gminy będzie nieczynny

WYBORY SAMORZĄDOWE 2010
wyniki - czytaj str. 3

35-lecie Koła Łowieckiego „OLZA” w Istebnej



Zarząd Koła „Olza”: od lewej: Gerard Gruca, Antoni Michałek, Jerzy Losa, Józef Juroszek i Komisja Rewizyjna: od lewej: Józef Legierski, Józef Raszka, Stanisław Łupieżowiec



Święto szkoły



Przemawia Michał Jordan - Przewodniczący ZOPZŁ w Bielsku-Białej



• Reklamy • Reklamy • Reklamy •

PRODUCENT MEBLI KUCHENNYCH I SZAF od 1983r.



Promocja na kuchnie nadal trwa...
Zamów kuchnię do końca 2010 roku
z montażem na 2011 r. i otrzymaj
do **10% rabatu***

**Ostatni moment na skorzystanie z promocji*



partner **blum**

IDA, IDĄ ŚWIĘTA czas pomyśleć o prezentach...

PRALKA



BOSCH

już od 999 PLN

zapraszamy



Puńców, ul. Cieszyńska 82
tel/fax: +48 33 852 92 14
www.ms-meble.pl

Przyjazny sklep
- przyjazne raty



Istebna - Tartak
tel./fax: +48 33 855 73 02

„*Nasza Trójwiesź*” - wydaje URZĄD GMINY w Istebnej Adres: 43-470 ISTEbNA 1000, tel. 33 85-56-087 - woj. śląskie
Adres strony internetowej gminy Istebna: www.ug.istebna.pl, adres poczty elektronicznej Urzędu Gminy: urzad.gminy@ug.istebna.pl
Redaguje Zespół w składzie: **Krystyna Rucka, Teresa Łaszewska, Aneta Legierska, Jacek Kohut (GCI),
Katarzyna Rucka-Ryś, Lucyna Ligocka-Kohut (GOK).** Korekta: **Krystyna Rucka**
Skład komputerowy i druk: **INTERFON**, Cieszyn, ul. Olszaka 5, tel. 33 8510 543, fax 33 8511 643, e-mail: interfon@neostrada.pl
Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada

Wybory Samorządowe 2010 - wyniki

WYBORY WÓJTA GMINY ISTEbNA

PROTOKÓŁ WYNIKÓW GŁOSOWANIA I WYNIKU WYBORÓW

Wójtka Gminy Istebna

sporządzony dnia 22 listopada 2010 r. przez Gminną Komisję Wyborczą w Istebnej.

I. Komisja potwierdza, iż otrzymała protokoły głosowania od 6 obwodowych komisji wyborczych właściwych do przeprowadzenia głosowania i na podstawie tych protokołów ustaliła następujące wyniki głosowania:

1.	Liczba wyborców uprawnionych do głosowania (umieszczonych w spisie) w chwili zakończenia głosowania	*	*	*	8	8	9	2
1a.	w tym umieszczonych w części A spisu wyborców	*	*	*	8	8	9	2
1b.	w tym umieszczonych w części B spisu wyborców	*	*	*	*	*	*	0

Uwaga! Suma liczb z pkt. 1a. i 1b. musi być równa liczbie z pkt. 1.

2.	Liczba wyborców, którym wydano karty do głosowania (liczba podpisów w spisie)	*	*	*	5	0	1	4
2a.	w tym umieszczonych w części A spisu wyborców	*	*	*	5	0	1	4
2b.	w tym umieszczonych w części B spisu wyborców	*	*	*	*	*	*	0

Uwaga! Suma liczb z pkt. 2a. i 2b. musi być równa liczbie z pkt. 2.

3.	Liczba wyborców głosujących przez pełnomocnika (liczba kart do głosowania wydanych na podstawie otrzymanych przez komisje obwodowe aktów pełnomocnictwa)	*	*	*	*	*	1	4
4.	Liczba oddanych kart do głosowania, czyli liczba kart wyjętych z urny	*	*	*	5	0	0	6
4a.	w tym liczba kart nieważnych	*	*	*	*	*	*	1
4b.	w tym liczba kart ważnych	*	*	*	5	0	0	5

Uwaga! Suma liczb z pkt. 4a. i 4b. musi być równa liczbie z pkt. 4.

5.	Liczba głosów nieważnych z ważnych kart do głosowania	*	*	*	*	*	6	3
5a.	w tym liczba głosów nieważnych z powodu postawienia znaku „X” obok nazwiska dwóch lub większej liczby kandydatów	*	*	*	*	*	2	6
5b.	w tym liczba głosów nieważnych z powodu niepostawienia znaku „X” obok nazwiska żadnego kandydata	*	*	*	*	*	3	7
5c.	w tym liczba głosów nieważnych z powodu postawienia znaku „X” wyłącznie obok skreślonego nazwiska kandydata	*	*	*	*	*	*	0

Uwaga! Suma liczb z pkt. 5a. - 5c. musi być równa liczbie z pkt. 5.

6.	Liczba głosów ważnych z kart ważnych oddanych łącznie na wszystkich kandydatów	*	*	*	4	9	4	2
----	--	---	---	---	---	---	---	---

7. Na poszczególnych kandydatów oddano następującą liczbę głosów ważnych:

- 1) MICHAŁEK Józef zgłoszony przez KWW JÓZEFA MICHAŁKA 834



68a3-d2a4-b520-d306-58a7-616a-a6f3-5f6d

Miejsce na parafowanie strony przez członków Komisji

[Signature]

Przy sporządzeniu protokołu obecni byli:

- 1) *Renata Zaleszewska* Przewodniczący
- 2) *Anna Kukućka* z-ca Przewodniczącego
- 3) *Narcisz Haratyk* Członek
- 4) *Jau Hajzar* Członek
- 5) *Wanda Tokut* Członek
- 6) *Ursula Macura* Członek
- 7) *Grzyżyna Pnybyłta* Członek
- 8)
- 9)



*) Jeżeli treść dotycząca danego punktu nie mieści się na formularzu, należy dołączyć ją do protokołu, zaznaczając to w odpowiednim punkcie protokołu.

***) W razie zgłoszenia uwag przez pełnomocników lub członków Komisji, stanowisko Komisji do zarzutów należy dołączyć do protokołu.

- 1) Wypełnia się, jeżeli zachodzi sytuacja, o której mowa w art. 4 ust. 1 ustawy o bezpośrednim wyborze wójta, burmistrza i prezydenta miasta.
- 2) Wypełnia się, jeżeli zachodzi sytuacja, o której mowa w art. 4 ust. 3 ustawy o bezpośrednim wyborze wójta, burmistrza i prezydenta miasta.
- 3) Wypełnia się, jeżeli zaszła opisana sytuacja.



68a3-d2a4-b520-d306-58a7-616a-a6f3-5f6d

Miejsce na parafowanie strony przez członków Komisji

- 2) MICHAŁEK Lucja Katarzyna zgłoszony przez KOMITET WYBORCZY PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ 1 327
- 3) RABIN Danuta zgłoszony przez KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW WSPÓLNE DOBRÓ 2 781

II. Komisja stwierdziła, że:

A. Liczba głosów stanowiąca ponad połowę głosów ważnych wymagana dla wyboru wójta wynosi 2 472.

B. ¹⁾ Wymaganą liczbę głosów uzyskał i został wybrany na wójta

RABIN Danuta zgłoszony przez KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW WSPÓLNE DOBRÓ.

C.1. ²⁾ Zaden z kandydatów nie uzyskał wymaganej liczby głosów; do wyboru w ponownym głosowaniu dopuszczeni zostali dwaj kandydaci, którzy uzyskali największą liczbę głosów:

1) zgłoszony przez

2) zgłoszony przez

2. ³⁾ Następujący kandydaci:

1) zgłoszony przez

2) zgłoszony przez

uzyskali równe liczby głosów, o dopuszczeniu do wyboru w głosowaniu ponownym zadecydowała większa liczba obwodów, w których kandydat uzyskał więcej głosów. Kandydatem tym jest, który uzyskał więcej głosów w obwodach głosowania; kandydat uzyskał więcej głosów w obwodach głosowania.

3. ³⁾ Następujący kandydaci:

1) zgłoszony przez

2) zgłoszony przez

uzyskali równe liczby głosów i otrzymali więcej głosów w takiej samej liczbie obwodów, o dopuszczeniu do wyboru w głosowaniu ponownym rozstrzygnięto losowanie. Kandydatem wylosowanym jest

D.
opis przebiegu losowania z pkt II C.3

III. ⁴⁾ Zarzuty pełnomocników; jeżeli nie zgłoszono wpisać „zarzutów nie zgłoszono”: **)

zarzutów nie zgłoszono

IV. ⁴⁾ Zarzuty członków Komisji; jeżeli nie zgłoszono wpisać „zarzutów nie zgłoszono”: **)

zarzutów nie zgłoszono

V. ⁴⁾ Uwagi Komisji związane z ustaleniem wyników wyborów oraz ewentualnymi zarzutami pełnomocników i członków Komisji; jeżeli nie zgłoszono wpisać „brak uwag”:

brak uwag



68a3-d2a4-b520-d306-58a7-616a-a6f3-5f6d

Miejsce na parafowanie strony przez członków Komisji

[Signature]

WYBORY DO RADY GMINY/MIEJSKIEJ w gminie do 20 tys. mieszkańców *

PROTOKÓŁ Z WYBORÓW

do Rady Gminy Istebna sporządzony dnia 22 listopada 2010 r. przez Gminną Komisję Wyborczą w Istebnej.

I. Dla wyboru Rady Gminy Istebna utworzono 4 okręgi wyborcze.

II. Komisja stwierdziła, co następuje:

A. ¹⁾ Wyborów nie przeprowadzono w okręgach wyborczych, tj. okręgu nr nr z powodu braku zarejestrowanych list kandydatów na radnych, w związku z czym mandatów pozostaje nieobsadzonych.

B. Głosowania nie przeprowadzono w okręgach wyborczych, tj. w okręgu nr nr w których liczba zarejestrowanych kandydatów była równa lub mniejsza od liczby mandatów w okręgach. Po obsadzeniu mandatów bez głosowania w okręgach tych pozostaje mandatów nieobsadzonych.

III. A. Komisja potwierdza, iż otrzymała protokoły głosowania od 6 obwodowych komisji wyborczych. Na podstawie tych protokołów Komisja sporządziła zestawienie wyników głosowania w okręgach i uwzględniając liczbę głosów ważnych w okręgach wyborczych oraz głosów ważnych oddanych na poszczególne listy kandydatów i kandydatów z tych list, ustaliła następujące wyniki wyborów.

Okręg wyborczy nr 1 obejmujący 3 mandaty.

Wybory odbyły się.

Głosowanie przeprowadzono.

1. Głosów ważnych oddano 1170
2. Na poszczególne listy kandydatów i kandydatów z tych list oddano następującą liczbę głosów ważnych:

- Lista nr 5 — KW PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ 515**
- 1) LEGIERSKI Jan 233
- 2) ZYREK Agnieszka Jadwiga 162
- 3) GAZUREK Marek Tadeusz 120

- Lista nr 27 — KWW MIESZKAŃCÓW JASNOWIC 209**
- 1) IWANEK Andrzej Jerzy 209

- Lista nr 28 — KWW JÓZEFA MICHAŁKA 547**
- 1) JUROSZEK Franciszek 199
- 2) MICHAŁEK Bolesław Bartłomiej 268
- 3) KAWULOK Michał Antoni 80

- Lista nr 29 — KWW WSPÓLNE DOBRÓ 885**
- 1) HULAWY Jarosław Władysław 296
- 2) KEDZIÓR Stefania 235
- 3) KUKUCZKA Renata 354

- Lista nr 30 — KWW DLA ISTEbNEJ 204**
- 1) HARATYK - WOŹNICZKA Danuta Bożena 204

Najwięcej ważnie oddanych głosów otrzymali i zostali wybrani radnymi: MICHAŁEK Bolesław Bartłomiej 268

z listy nr 28 KWW JÓZEFA MICHAŁKA



dc85-a30d-100d-dc45-8eaf-a2ac-d92a-9cb3

Miejsce na parafowanie strony przez członków Komisji obecnych przy sporządzeniu protokołu

* niepotrzebne skreślić

[Signature]

Wybory Samorządowe 2010 - wyniki

- 6 -

KNOPEK Zenon Eugeniusz 440
z listy nr 29 KWW WSPÓLNE DOBRO
BUJOK Leszek Jan 547
z listy nr 29 KWW WSPÓLNE DOBRO
KUBAS Barbara 665
z listy nr 29 KWW WSPÓLNE DOBRO

B. ⁴⁾ W związku z tym, iż kandydatów z tej samej listy (lista nr) otrzymało największą i równą liczbę głosów:

1) z listy nr radnym został kandydat, którego nazwisko umieszczone było w pierwszej kolejności:

C. ⁵⁾ W związku z tym, iż kandydatów z różnych list (listy nr) otrzymało największą i równą liczbę głosów:

1) radnym został kandydat z listy nr , której kandydaci w okręgu łącznie uzyskali głosów, czyli najwięcej głosów:

2) radnym został, w wyniku losowania kandydat z listy nr w związku z tym, że także łączna liczba głosów oddanych na kandydatów z tych list była równa:

D. ⁴⁾ W związku z tym, iż w okręgu wyborczym liczba zarejestrowanych kandydatów była mniejsza lub równa liczbie mandatów, następujący zarejestrowani kandydaci uzyskali mandaty radnego bez przeprowadzenia głosowania:

W okręgu mandatów pozostało nieobsadzonych.

E. ⁵⁾ W związku z tym, iż w okręgu wyborczym nie została zarejestrowana żadna lista, wyborów nie przeprowadzono i w okręgu mandatów pozostało nieobsadzonych.

F.
opis przebiegu losowania w pkt C.2



dc85-a30d-100d-dc45-8eaf-a2ac-d92a-9cb3

Miejsce na parafowanie strony przez członków Komisji obecnych przy sporządzeniu protokołu

Jan Bocek *Leszek Bujok* *Jan Gazur* *Piotr Gburek* *Jarosław Hulawy* *Zenon Knopek* *Barbara Kubas* *Renata Kukuczka* *Jacek Ligocki* *Bolesław Michałek* *Łucja Michałek* *Tadeusz Papierzyński* *Jan Probosz* *Jan Sewastynowicz* *Artur Szmek*

IV. ^{**} Zarzuty mężów zaufania; jeżeli nie ma wpisać „zarzutów nie zgłoszono”: ^{***}

zarzutów nie zgłoszono

V. ^{**} Zarzuty członków Komisji; jeżeli nie ma wpisać „zarzutów nie zgłoszono”: ^{***}

zarzutów nie zgłoszono

VI. ^{**} Uwagi Komisji związane z ustaleniem wyników wyborów oraz ewentualnymi zarzutami pełnomocników i członków Komisji; jeżeli nie ma wpisać „brak uwag”:

brak uwag

Przy sporządzaniu protokołu obecni byli:

1)	<i>Renata Kukuczka</i>	<i>Przewodniczący</i>	<i>Jan Bocek</i>
2)	<i>Anna Kukuczka</i>	<i>1-ca Przewodniczącego</i>	<i>Leszek Bujok</i>
3)	<i>Hanna Marakula</i>	<i>Członek</i>	<i>Jan Gazur</i>
4)	<i>Jan Majzar</i>	<i>Członek</i>	<i>Piotr Gburek</i>
5)	<i>Wanda Kuchut</i>	<i>Członek</i>	<i>Jarosław Hulawy</i>
6)	<i>Urszula Kucura</i>	<i>Członek</i>	<i>Zenon Knopek</i>
7)	<i>Gracyna Przybyła</i>	<i>Członek</i>	<i>Barbara Kubas</i>
8)			<i>Renata Kukuczka</i>
9)			<i>Jacek Ligocki</i>



Załączniki:

Zestawienia wyników głosowania z 4 okręgów wyborczych.

^{**} Jeżeli treść dotycząca danego punktu nie mieści się na formularzu, należy dołączyć ją do protokołu, zaznaczając to w odpowiednim punkcie protokołu.

^{***} W razie zgłoszenia uwag przez pełnomocników lub członków Komisji, stanowisko Komisji do zarzutów należy dołączyć do protokołu.

¹⁾ Wypełnia się w razie nieprzeprowadzenia wyborów w którymkolwiek z okręgów wyborczych.

²⁾ Wypełnia się tylko w sytuacjach, o których mowa w art. 122 ust. 2 Ordynacji wyborczej.

³⁾ Wypełnia się tylko w sytuacjach, o których mowa w art. 122 ust. 3 Ordynacji wyborczej.

⁴⁾ Wypełnia się tylko w sytuacji określonej w art. 188 Ordynacji wyborczej.

⁵⁾ Wypełnia się tylko w przypadku określonym w art. 108 ust. 2 Ordynacji wyborczej.



dc85-a30d-100d-dc45-8eaf-a2ac-d92a-9cb3

Rada Gminy Istebna 2010 - 2014

1. Jan Bocek
2. Leszek Bujok
3. Jan Gazur
4. Piotr Gburek
5. Jarosław Hulawy
6. Zenon Knopek
7. Barbara Kubas
8. Renata Kukuczka
9. Jacek Ligocki
10. Bolesław Michałek
11. Łucja Michałek
12. Tadeusz Papierzyński
13. Jan Probosz
14. Jan Sewastynowicz
15. Artur Szmek

W dniu 2 grudnia br. odbyła się pierwsza sesja Rady Gminy, na której radni złożyli ślubowanie i wybrali przewodniczącego i wiceprzewodniczącego oraz ustalono składy komisji i ich przewodniczących.

Przewodniczący Rady Gminy Istebna - Jan Gazur

Wiceprzewodniczący Rady Gminy Istebna - Artur Szmek

Składy osobowe powołanych Komisji Rady Gminy Istebna

Komisja Rewizyjna:

Renata Kukuczka - Przewodnicząca Komisji

Leszek Bujok - Członek Komisji

Jan Probosz - Członek Komisji

Komisja Rozwoju Gospodarczego, Ochrony Środowiska i Porządku Publicznego:

Jan Bocek - Przewodniczący Komisji

Piotr Gburek - Członek Komisji

Renata Kukuczka - Członek Komisji

Jacek Ligocki - Członek Komisji

Jan Probosz - Członek Komisji

Jan Sewastynowicz - Członek Komisji

Komisja Oświaty, Kultury, Ochrony Zdrowia i Pomocy Społecznej:

Zenon Knopek - Przewodniczący Komisji

Leszek Bujok - Członek Komisji

Jarosław Hulawy - Członek Komisji

Barbara Kubas - Członek Komisji

Bolesław Michałek - Członek Komisji

Łucja Michałek - Członek Komisji

Tadeusz Papierzyński - Członek Komisji

Najlepsza frekwencja w Gminie Istebna!

Frekwencja w wyborach samorządowych w powiecie cieszyńskim: **Istebna - 56,29%!**

Brenna - 54,69%, Wisła - 52,94%, Chybie - 46,67%, Skoczów - 46,05%, Golezów - 45,88%, Zebrzydowice - 44,13%, Hażlach - 43,64%, Cieszyn - 42,49%, Dębowiec - 42,02%, Ustroń - 41,25%, Strumień - 39,70%.

Powiat cieszyński - 45,67%, Polska - 47,16%.



Wywiad z Panią Wójt Danutą Rabin

K.R. Serdecznie gratuluję wyboru na kolejną, szóstą już kadencję i życzę spełnienia wszystkich planów i zamierzeń. Uprzejmie proszę o przedstawienie priorytetów w pracy wójta i rady gminy.

D.R. Jestem ogromnie wdzięczna za wybór mnie i radnych z mojego komitetu wyborczego „Wspólne Dobro” na kolejną kadencję. Dzięki temu wyborowi będę mogła realizować zaplanowane wcześniej zadania, a przede wszystkim dokończyć budowę boisk sportowych przy gimnazjum i otrzymać przyznaną dotację wynoszącą 833 tys. zł na całkowitą wartość zadania 1250 000 zł.

O pomoc finansową staraliśmy się przez 7 lat, gdyż widziałam konieczność wybudowania tych boisk, niezbędnych dla ponad 600 uczniów gimnazjum.

W 2009 r. udało się uzyskać dofinansowanie, z czego bardzo się cieszę, gdyż korzystać z boisk będzie mogła nie tylko młodzież gimnazjalna, ale jako boisko ogólnodostępne będzie mogło być wykorzystywane przez wszystkich uczestników czynnego wypoczynku, w tym kluby piłkarskie.

- Kolejną bardzo ważną sprawą jest dokończenie inwestycji z tzw. Projektów „kluczowych”.

Dotyczy to rozbudowy infrastruktury okołoturystycznej, jak i budowa całorocznych tras narciarstwa biegowego i nartorolkowych oraz budowa budynku zaplecza i parkingu przy boisku na Zaolziu (dotacja wynosi 75% wartości zadania).

- Niezmiernie ważne zadanie to budowa kolejnego ujęcia wody „Gańczorka”, z czego zasilana będzie istniejąca sieć wodociągów w Koniakowie i Istebnej. Na to zadanie otrzymamy dotację w wysokości 75%.

- W związku z tym, że sieć wodociągów nie jest w stanie pokryć zapotrzebowania całej gminy. Rada Gminy poprzedniej kadencji podjęła uchwałę umożliwiającą pomoc finansową mieszkańców w budowie własnych ujęć wody tam, gdzie to jest możliwe. Liczę na to, że mieszkańcy skorzystają z tych propozycji.

- Jednym z priorytetów w mojej pracy od 1990 r. jest modernizacja dróg gminnych.

Przez wiele lat przy ogromnej pomocy mieszkańców w ramach czynu społecznego rozpoczęto budowę dróg o nawierzchni utwardzonej. Obecnie wykonuje się na nich nawierzchnie asfaltowe. W mojej ocenie rządowy program „pomocy gminom w budowie dróg” był i jest trafiony. Z tego programu wykonana została droga „Wywóz” w 2009r. Na rok 2011 otrzymamy 50% dofinansowania na modernizację 5,2 km dróg od „Długiej Czerchli” w Koniakowie po „Poloki” w Istebnej. Dla informacji wyborców pragnę podać, że na terenie Trójwsi jest 307 km dróg gminnych, rolniczych i zakładowych Nadleśnictwa. Przy okazji podam, że odśnieżać będziemy 174 km dróg gminnych.

- W dalszym ciągu będziemy starać się o budowę kanalizacji, rozbudowę sieci wodociągowych i remonty dróg.

- W roku 2011 planujemy wzorem Istebnej zagospodarowanie terenu wokół szkoły w Koniakowie, a w kolejnym roku w Jaworzynce Centrum.

- Oprócz spraw gospodarczych wiele uwagi poświęcać będziemy na wspieranie kultury regionalnej, organizacji imprez masowych kulturalnych i sportowych oraz na promocję gminy.

- Nadal współpracować będziemy z gminami przygranicznymi Czech i Słowacji i szukać środków finansowych na realizację wspólnych zadań. Jak ważna jest dobra współpraca z gminami przygranicznymi świadczy fakt współpracy z gminą Czerne, gdzie tylko w roku 2010 wykonano 9 km dróg o nawierzchni asfaltowej.

- Bardzo ważną sprawą dla mnie jest praca z osobami niepełnosprawnymi. Nadal wspierać będziemy działalność Stowarzyszenia Aktywizacji Społecznej Mieszkańców, które pracuje z osobami sprawnymi inaczej.

- Kontynuować będziemy współpracę z gminą Łława na Mazurach w zakresie współpracy kolonijnej dzieci i młodzieży. 490 naszych dzieci poznało Mazury dzięki wymianie kolonijnej, tyle samo dzieci z Mazur gościło w naszej gminie.

K.R. Jest Pani Wójtem bezpartyjnym, a Komitet Wyborczy Wyborców „Wspólne Dobro” uzyskał najlepsze wyniki w głosowaniu naszych mieszkańców. Można z tego wysnuć wniosek, że naszych mieszkańców nie interesuje wielka polityka i walka między partiami, lecz systematyczna, dobra i uczciwa praca na rzecz naszego lokalnego środowiska. Jak Pani to odczuwa?

D.R. Jestem daleko od polityki, od 1990 r. mówiłam radnym każdej kadencji, że jeśli radny będzie się czuł gospodarzem, a nie politykiem, to wtedy w gminie można będzie dużo zrobić i zaspakajając potrzeby mieszkańców w granicach obowiązującego prawa i posiadanych możliwości.

Na zakończenie rozmowy chciałabym podziękować wszystkim pracownikom Urzędu Gminy za udaną współpracę i mam nadzieję, że dzięki dalszej dobrej, solidnej pracy będziemy razem osiągać coraz lepsze wyniki dla dobra nas wszystkich.

Rozmawiała Krystyna Rucka

Terminy Walnych Zebrań Sprawozdawczo - Wyborczych jednostek OSP Gminy Istebna

16.01.2010	OSP Istebna Zaolzie	godz. 14.00
23.01.2011	OSP Koniaków Kosarzyska	godz. 14.00
05.02.2011	OSP Istebna Centrum	godz. 18.00
06.02.2011	OSP Koniaków Centrum	godz. 14.00
13.02.2011	OSP Jaworzynka Centrum	godz. 14.00
20.02.2011	OSP Jaworzynka Zapasieki	godz. 14.00

*sekretarz ZOG ZOSP RP w Istebnej
Renata Haratyk*

Wybory Samorządowe

Podziękowanie

Dziękuję wszystkim mieszkańcom Istebnej, Jaworzynki i Koniakowa za udzielenie mi po raz kolejny kredytu zaufania w wyborach samorządowych do Rady Powiatu Cieszyńskiego
Małgorzata Kiereś

Podziękowanie

Dziękuję wszystkim mieszkańcom Istebnej, Jaworzynki i Koniakowa za poparcie do Sejmiku Województwa Śląskiego
Krzysztof Kiereś

Podziękowanie

Serdecznie dziękuję mieszkańcom Koniakowa, którzy oddali na mnie swój głos w wyborach do Rady Gminy Istebna
Barbara Kubas

Podziękowanie

Iwona Bieleśz-Juroszek, kandydatka do Sejmiku Województwa Śląskiego i Janusz Juroszek kandydat do Rady Powiatu dziękują wszystkim mieszkańcom Jaworzynki, Istebnej i Koniakowa za głosy oddane w wyborach samorządowych.
Iwona Bieleśz-Juroszek
Janusz Juroszek



Dzięki głosom mieszkańców Gminy Istebna w ostatnich wyborach samorządowych uzyskałem mandat radnego Sejmiku Województwa Śląskiego. To zobowiązuje mnie do działań dla dobra tej gminy i jej mieszkańców tym bardziej, że jest to moja rodzinna gmina. Dziękuję wszystkim, którzy mi zaufali i wierzą w to, że ich nie zawiodę.

Jan Kawulok - Dyrektor Cieszyńskiego Pogotowia Ratunkowego, radny Sejmiku Województwa Śląskiego.

PODZIĘKOWANIE

Serdecznie dziękuję wszystkim Wyborcom, którzy oddali na mnie i pozostałych kandydatów z Polskiego Stronnictwa Ludowego swój głos oraz udzielili nam wsparcia w kampanii wyborczej.



Z poważaniem Bogdan Ligocki

Podziękowanie

Mieszkańcy przysiółka Żurówka w Koniakowie składają na ręce Pani Wójta Danuty Rabin serdeczne podziękowania za wybudowanie nowej drogi gminnej na odcinku Żurówka. Drogę budowała ekipa Pana Łacka z Jaworzynki z pracy przez nią wykonanej jesteśmy bardzo zadowoleni. Skończyła się nasza udreka i grzęźnięcie w błocie. Serdecznie dziękujemy i składamy wyrazy szacunku.

W imieniu mieszkańców Żurówki
Anna Matuszna

KOMUNIKAT Powiatowego Inspektora Nadzoru Budowlanego w Cieszynie

Powiatowy Inspektor Nadzoru Budowlanego w Cieszynie przypomina właścicielom i zarządcom o obowiązkach związanych z zapewnieniem właściwego stanu technicznego i bezpieczeństwa użytkowania obiektów budowlanych.

W okresie jesienno - zimowym zwiększa się ryzyko wystąpienia stanów zagrożenia i katastrof budowlanych. Właściciele lub zarządcy obiektów budowlanych są obowiązani utrzymywać i użytkować obiekty budowlane zgodnie z zasadami wyznaczonymi przepisami Prawa budowlanego. W razie wystąpienia czynników zewnętrznych oddziałujących na obiekt należy zapewnić bezpieczne użytkowanie obiektu. W tym okresie, właściciele, zarządcy, inwestorzy i użytkownicy powinni zwrócić szczególną uwagę na stan techniczny obiektów budowlanych, oraz podjąć działania mające na celu wyeliminowanie zagrożeń przez usuwanie nadmiaru śniegu i lodu z dachów budynków. Szczególną uwagę należy zwrócić na obiekty, w których przebywa znaczna liczba osób takie jak: hale sportowe, widowiskowe, handlowe, wystawiennicze, kina, teatry, zadaszenia trybun na stadionach, oraz obiekty wielkopowierzchniowe, obiekty z płaskimi dachami i objęte wykonywaniem robót budowlanych w okresie niskich temperatur.

W okresie jesienno - zimowym występuje wzmożone zagrożenie związane z eksploatacją urządzeń grzewczych, dlatego zwracam uwagę właścicielom i zarządcom obiektów budowlanych o obowiązku przeprowadzenia co najmniej raz w roku, okresowej kontroli stanu technicznego obiektów budowlanych, a w szczególności sprawdzenie instalacji gazowych oraz przewodów kominowych: dymowych, spalinowych i wentylacyjnych. Właściciele, zarządcy oraz użytkownicy są obowiązani do usunięcia stwierdzonych nieprawidłowości wynikających z przeprowadzonej kontroli, które mogłyby spowodować zagrożenia życia lub zdrowia ludzi, bezpieczeństwo mienia, pożar, wybuch lub zatrucie gazem. Zalecam jednocześnie zarządcom i właścicielom obiektów budowlanych, a zwłaszcza lokali mieszkalnych o kierowanie do użytkowników stosownych pouczeń i apeli o przestrzeganie podstawowych zasad bezpieczeństwa ich użytkowania w celu uniknięcia m.in. zatrucia tlenkiem węgla, wybuchu gazu lub pożaru.

Obiekty budowlane w czasie ich użytkowania powinny być poddawane przez właściciela lub zarządcę okresowym kontrolom stanu technicznego.

Odpowiedzialnym z mocy prawa za utrzymanie i użytkowanie obiektów budowlanych jest właściciel lub zarządca obiektu (art. 61 ustawy Prawo budowlane).

Osoby odpowiedzialne za zaniedbania i nieprawidłowości w utrzymaniu i użytkowaniu obiektów budowlanych, podlegają odpowiedzialności administracyjnej i karnej.

Powiatowy Inspektor Nadzoru Budowlanego w Cieszynie
Jan Smolarz

Podstawa prawna:

1. Ustawa z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane /t.j. Dz. U. nr 156 poz. 1118 z 2006 r. z późn. zm./
2. Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 21.04.2006 r. w sprawie ochrony przeciwpożarowej budynków, innych obiektów budowlanych i terenów (Dz.U. nr 80 poz. 563 z 2006 r.)
3. Rozporządzenie Wojewody Śląskiego nr 12/09 z dnia 31.12.2009 r. (Dz. U. Woj. Śl. Nr 235/2009)

Wójt Gminy informuje

Istebna, dnia 16 grudnia 2010 r.

OGŁOSZENIE

Wójt Gminy Istebna

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Istebna, obejmującego obszary w rejonie przysiółków Kubalonka, Olecki, Leszczyna, Tartak, Olza, pod Złotym Groniem, Dzielec, Szymcze, Suszki, Jasnowice, Beskid w Istebnej, przysiółków Czerchla, Klimki, Stańki, Bestwiny, Łupienie w Jaworzynce, przysiółków Bukowina, Legiery, Gronik w Koniakowie.

Na podstawie art. 17 pkt 10 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2003 r. Nr 80 poz. 717 z późn. zm.) oraz uchwały Nr XXVI/249/2009 Rady Gminy Istebna z dnia 15 października 2009 roku (zmienionej uchwałą nr XXIX/285/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 10 marca 2010 r. i uchwałą Nr XXXVI/348/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 5 listopada 2010 r.) zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Istebna, obejmującego obszary w rejonie przysiółków Kubalonka, Olecki, Leszczyna, Tartak, Olza, pod Złotym Groniem, Dzielec, Szymcze, Suszki, Jasnowice, Beskid w Istebnej, przysiółków Czerchla, Klimki, Stańki, Bestwiny, Łupienie w Jaworzynce, przysiółków Bukowina, Legiery, Gronik w Koniakowie, w granicach określonych na mapach stanowiących załączniki nr 1-16, 18 i 19 do wyżej wymienionej uchwały wraz z prognozą oddziaływania na środowisko,

w dniach od 10.01.2011 r. do 9.02.2011 r. w siedzibie Urzędu Gminy w Istebnej, 43-470 Istebna 1000, w pok. nr 206 (2 piętro) w godzinach od 10.00 do 13.00.

Dyskusja publiczna nad rozwiązaniami przyjętymi w projekcie planu miejscowego odbędzie się w dniu 7.02.2011 r. w siedzibie Urzędu Gminy w Istebnej, 43-470 Istebna 1000, pok. nr 100 o godzinie 11.00.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy, każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu miejscowego, może wnieść uwagi. Uwagi należy składać na piśmie do Wójta Gminy Istebna z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 2.03.2011 r.

Ponadto na podstawie art. 39 ust.1, art. 46 pkt 1, art. 54 ust. 2 i ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2008 r. nr 199 poz. 1227 z późn. zm.) informuję, że w wyżej wymienionych terminach i miejscach wyłożenia projektu planu miejscowego do publicznego wglądu można zapoznać się także z niezbędną dokumentacją sprawy, w tym z:

- ww. projektem planu,
- prognozą oddziaływania na środowisko,
- opracowaniem ekofizjograficznym,
- stanowiskami innych organów, w tym wnioskami, uzgodnieniami i opiniami instytucji i organów, o których

mowa w art. 17 pkt 6 i 7 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 2003 r. Nr 80 poz. 717 z późn. zm.), właściwych do uzgadniania i opiniowania projektu planu.

Dane o wyżej wymienionych dokumentach stanowiących dokumentację sprawy zostały zamieszczone w publicznie dostępnym wykazie danych o dokumentach zawierających informacje o środowisku i jego ochronie, o którym mowa w art. 21 ust. 1 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2008 r. nr 199 poz. 1227 z późn. zm.).

Zainteresowani mogą składać wnioski i uwagi w postępowaniu dotyczącym strategicznej oceny oddziaływania na środowisko w terminie do dnia 2.03.2011 r., na piśmie do Wójta Gminy Istebna (na adres Urzędu Gminy w Istebnej, 43-470 Istebna 1000), w postaci elektronicznej na adres e-mail: urzad@ug.istebna.pl, lub ustnie do protokołu. Organem właściwym do rozpatrzenia uwag i wniosków jest Wójt Gminy Istebna.

Wójt Gminy Istebna
Danuta Rabin

Istebna, 16 grudnia 2010 r.

OGŁOSZENIE

Wójt Gminy Istebna

o przystąpieniu do sporządzania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Istebna, obejmującego obszary w rejonie przysiółków Olecki, Stecówka, Pietraszonka, Andziołówka, Suszki w Istebnej, przysiółków Czerchla, Łacki, Trójstyk, Czadeczka w Jaworzynce, przysiółków Kadłuby, Deje w Koniakowie.

Na podstawie art. 17 pkt 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2003 r. Nr 80 poz. 717 z późn. zm.) ponownie zawiadamiam o podjęciu przez Radę Gminy Istebna uchwały nr XXVI/250/2009 z dnia 15 października 2009 r. (zmienionej uchwałą nr XXIX/286/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 10 marca 2010 r. i uchwałą nr XXXVI/349/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 5 listopada 2010 r.) w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Istebna, obejmującego obszary w rejonie przysiółków Olecki, Stecówka, Pietraszonka, Andziołówka, Suszki w Istebnej, przysiółków Czerchla, Łacki, Trójstyk, Czadeczka w Jaworzynce, przysiółków Kadłuby, Deje w Koniakowie w granicach określonych na załącznikach graficznych nr 1-11 do ww. uchwały.

Z granicami obszarów, dla których będzie sporządzany plan miejscowy można zapoznać się w Urzędzie Gminy w Istebnej, w godzinach pracy urzędu.

Zainteresowani mogą składać wnioski do wyżej wymienionego planu miejscowego.

Wnioski należy składać na piśmie w siedzibie Urzędu Gminy w Istebnej, 43-470 Istebna 1000, w terminie do dnia 14 stycznia 2011 r. Wniosek powinien zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy.

Wójt Gminy Istebna
Danuta Rabin

Wójt Gminy informuje

Istebna, 16 grudnia 2010 r.

OGŁOSZENIE

Wójta Gminy Istebna

Na podstawie art. 39 ust.1, art. 46 pkt 1, art. 54 ust. 2 i ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2008 r. nr 199 poz. 1227 z późn. zm.) informuję o przystąpieniu do opracowywania projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Istebna, obejmującego obszary w rejonie przysiółków Olecki, Stecówka, Pietraszonka, Andziółówka, Suszki w Istebnej, przysiółków Czerchla, Łacki, Trójstyk, Czadeczka w Jaworzynce, przysiółków Kadłuby, Deje w Koniakowie. Projekt planu będzie opracowywany zgodnie z uchwałą nr XXVI/250/2009 Rady Gminy Istebna z dnia 15 października 2009 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia ww. planu, zmienioną uchwałą nr XXIX/286/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 10 marca 2010 r. i uchwałą nr XXXVI/349/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 5 listopada 2010 r.

Granice obszarów objętych planem określone są na załącznikach graficznych nr 1-11 do wyżej wymienionej uchwały.

Z niezbędną dokumentacją sprawy, w tym z :

- treścią wyżej wymienionej uchwały wraz z załącznikami graficznymi, na których oznaczone są granice obszarów objętych uchwałą,

- założeń do projektu wyżej wymienionego dokumentu,

- opracowaniem ekofizjograficznym dla obszarów objętych uchwałą

można zapoznać się w Urzędzie Gminy w Istebnej, 43-470 Istebna 1000, w godzinach pracy urzędu.

Zainteresowani mogą składać wnioski i uwagi w terminie do dnia 14 stycznia 2011 r. na piśmie do Wójta Gminy Istebna, na adres Urzędu Gminy w Istebnej, 43-470 Istebna 1000, w postaci elektronicznej na adres e-mail: urząd@ug.istebna.pl lub ustnie do protokołu.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag i wniosków jest Wójt Gminy Istebna.

Wójt Gminy Istebna
Danuta Rabin

Istebna, 16 grudnia 2010 r.

OGŁOSZENIE

Wójta Gminy Istebna

o przystąpieniu do sporządzania zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Istebna w zakresie obszaru położonego w rejonie rzeki Czadeczki w Jaworzynce.

Na podstawie art. 11 pkt 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 2003 r. Nr 80 poz. 717 z późn. zm.)

ponownie zawiadamiam o podjęciu przez Radę Gminy Istebna uchwały nr XXVI/248/2009 z dnia 15 października 2009 r., w sprawie przystąpienia do sporządzenia zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Istebna, zmienionej uchwałą nr XXIX/284/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 10 marca 2010 r. i uchwałą nr XXXVI/347/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 5 listopada 2010 r.

Projekt zmiany studium będzie sporządzany w zakresie obszaru położonego w rejonie rzeki Czadeczki w Jaworzynce. Zmieniony przebieg granic obszaru objętego uchwałą określa załącznik graficzny nr 9a do uchwały nr XXXVI/347/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 5 listopada 2010 r. zmieniającej uchwałę w sprawie przystąpienia do sporządzenia zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Istebna. Z granicami obszaru, dla którego będzie sporządzana zmiana studium można zapoznać się w Urzędzie Gminy w Istebnej, w godzinach pracy urzędu.

Zainteresowani mogą składać wnioski dotyczące wyżej wymienionej zmiany studium.

Wnioski należy składać na piśmie w siedzibie Urzędu Gminy w Istebnej, 43-470 Istebna 1000,

w terminie do dnia 14 stycznia 2011 r.

Wniosek powinien zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy.

Wójt Gminy Istebna
Danuta Rabin

Istebna, 16 grudnia 2010 r.

OGŁOSZENIE

Wójta Gminy Istebna

Na podstawie art. 39 ust.1, art. 46 pkt 1, art. 54 ust. 2 i ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2008 r. nr 199 poz. 1227 z późn. zm.) informuję o przystąpieniu do opracowywania projektu zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Istebna w zakresie obszaru położonego w rejonie rzeki Czadeczki w Jaworzynce. Projekt zmiany studium będzie opracowywany zgodnie z uchwałą nr XXVI/248/2009 Rady Gminy Istebna z dnia 15 października 2009 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia ww. zmiany studium, zmienioną uchwałą nr XXIX/284/2010 Rady Gminy Istebna z dnia 10 marca 2010 r. i uchwałą nr XXXVI/ 347 /2010 Rady Gminy Istebna z dnia 5 listopada 2010 r.

Granice obszaru objętego zmianą studium określone są na załączniku graficznym nr 9a do wyżej wymienionej uchwały.

Z niezbędną dokumentacją sprawy, w tym z :

- treścią wyżej wymienionej uchwały wraz z załącznikiem graficznym, na których oznaczone są granice obszaru objętego uchwałą,

- założeń do projektu wyżej wymienionego dokumentu,

- opracowaniem ekofizjograficznym dla obszaru objętego uchwałą,

można zapoznać się w Urzędzie Gminy w Istebnej, 43-470 Istebna 1000, w godzinach pracy urzędu.

Zainteresowani mogą składać wnioski i uwagi w terminie do dnia 14 stycznia 2011 r. na piśmie do Wójta Gminy Istebna, na adres Urzędu Gminy w Istebnej, 43-470 Istebna 1000, w postaci elektronicznej na adres e-mail: urząd@ug.istebna.pl lub ustnie do protokołu.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag i wniosków jest Wójt Gminy Istebna.

Wójt Gminy Istebna
Danuta Rabin

„ORLIK” na ukończeniu

Dobiegają końca roboty budowlane związane z budową kompleksu boisk sportowych w ramach programu „Moje Boisko – Orlik 2012” (boisko piłkarskie oraz boisko wielofunkcyjne z zapleczem sanitarno – szatniowym) przy Gimnazjum w Istebnej”.



Prace przy wczesywaniu granulatu w trawę syntetyczną

29 listopada 2010 r. zostały odebrane roboty na łączną kwotę 500.000 zł - płatne z dotacji Ministerstwa Sportu i Turystyki. Odbiór obejmował wykonanie boisk – roboty ziemne i podbudowy, nawierzchnię boiska piłkarskiego z trawy syntetycznej, oświetlenie boisk, piłkochwyty, zaplecze szatniowo – sanitarne oraz wykonanie ogrodzenia panelowego na wysokość 4 m. Zamontowano 10 masztów oświetleniowych oraz wykonano chodniki z kostki brukowej wokół boisk. Darń syntetyczna została wypełniona piaskiem oraz granulatem na grubość 5 cm. Bramki, kosze oraz siatka, która będzie mocowana na słupach piłkochwyków została złożona w magazynie w budynku gimnazjum. Boisko wielofunkcyjne zostało wyłożone asfaltem i przygotowane pod nawierzchnię poliuretanową.

Umowa o dotację z budżetu państwa na kwotę 500 tys. zł określała termin złożenia wniosku o płatność do 30 listopada 2010 r. na roboty obejmujące wyłącznie nawierzchnie boisk ze sztucznej trawy i poliuretanową, oświetlenie i ogrodzenie kompleksu.

Wobec nadejścia zimy końcem listopada w trosce o jakość wykonania nawierzchni poliuretanowej Gmina Istebna zwróciła się z prośbą o zmianę zakresu rzeczowego do odbioru (płatnego ze środków budżetu państwa) oraz o zmianę terminu zakończenia realizacji do 30.05.2011 r. Ministerstwo zaakceptowało wniosek uzasadniony wystąpieniem niesprzyjających warunków atmosferycznych oraz długim czasem schnięcia, odparowania i odgazowania nawierzchni z masy asfaltowej (ok. 3 tygodnie). Nawierzchnia ta zostanie położona na wiosnę 2011 r. w czasie suchej i ciepłej pogody, co gwarantuje odpowiednią jakość wykonania i długoterminowe, trwałe użytkowanie.

W całości gotowy jest budynek zaplecza sanitarno - szatniowego wraz z trójbiegową pochylną, która zapewni od-



Budynek zaplecza sanitarno - szatniowego

powiednią i sprawną komunikację w obrębie zespołu boisk osobom niepełnosprawnym. Zaplecze jest ogrzewane z kotłowni budynku gimnazjum. Instalacja posiada oddzielny licznik co pozwoli dokładnie określić koszty ogrzewania budynku. W zapleczu sanitarno szatniowym znajdują się dwie szatnie z prysznicami oraz ubikacjami, wc dla osób niepełnosprawnych, wc dla osób korzystających z kompleksu, magazyn gospodarczy i sprzętu oraz pomieszczenia dla animatora sportowego. Pozostałe prace związane z uporządkowaniem terenu zostaną wykonane do 30 maja 2011 r.

W ramach programu „Moje Boisko – Orlik 2012” Gmina Istebna otrzymała dotację w wysokości 833 tys. zł, w tym: 333 tys. zł z budżetu Województwa Śląskiego oraz 500 tys. zł ze środków Ministerstwa Sportu i Turystyki na pokrycie kosztów budowy w roku 2010, co stanowi ok. 71% wartości robót budowlanych. Wartość robót wykonanych w roku 2010 wyniosła 1.023.025 zł, do wykonania w roku 2011 pozostało 152 tys. zł.

Opracował: M. Łysek

Rubrykę PROJEKTY INWESTYCYJNE redagują:
B. Juroszek, W. Legierski, L. Gorzołka, G. Kliś
Referat Gospodarczy i Rolnictwa
tel. 33 855 65 00, inwestycje@ug.istebna.pl

Obowiązek zgłaszania obiektów do użytkowania

Informuje się, że zgodnie z art.54 i 57 Ustawy Prawo Budowlane, tekst ujednolicony (Dz.U. z 2006 r. nr 156 poz.1118 ze zmianami) każdy właściciel nowobudowanego oraz rozbudowywanego budynku mieszkalnego lub innego obiektu budowlanego, zobowiązany jest do zgłoszenia tego faktu na 21 dni przed zasiedleniem u Powiatowego Inspektora Nadzoru Budowlanego w Cieszynie.

Zgodnie z art. 55 w/w Ustawy kara za użytkowanie obiektu bez wymaganego zgłoszenia wynosi np. dla budynku mieszkalnego jednorodzinny 10 tys. zł.

Nadmienia się również, że zgodnie z art.6 pkt. 2 ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. z 2010 r. Nr 95 poz. 613) nawet fakt nie zgłoszenia budynku do użytkowania nie zwalnia z obowiązku płacenia podatku od powierzchni użytkowej obiektu, jeżeli jest on zasiedlony.

Informacji w tych kwestiach uzyskać można w Urzędzie Gminy Istebna pok.113 i 206 lub telefonicznie pod numerem 33 8556500 wew. 37 lub 49.

Anna Bura

Fenomen górali podczas XX-tej gali „Po naszymu, czyli po śląsku”

Janusz Macoszek i Teresa Przybyła - Istebniocy zdominowali konkurs i urzekli widzów oraz jurorów. Serdecznie gratulujemy talentu i cieszymy się na promocję gminy dzięki ich osobom. Dziękujemy!



Janusz Macoszek odbiera nagrodę

Janusz Macoszek z Istebnej Wojtosze i Teresa Przybyła z Istebnej - Kubalonki to zwycięzcy tegorocznego Konkursu "Po naszymu, czyli po Śląsku". Janko został Ślązakiem roku 2010, a pani Teresa zdobyła zaszczytne II miejsce!!!

To wielkie i wspaniałe wyróżnienie dla zwycięzców, gminy Istebna, ale i dla gwary istebniańskiej!!

Laureatom serdecznie gratulujemy!!!

Janusza Macoszka jako zwycięzcę czeka wiele pracy w związku z zaszczytnym mianem. Liczne wyjazdy, wywiady, wystąpienia i choć wiemy, że to bardzo absorbujące, to cieszymy się, iż dzięki temu jeszcze bardziej rozstawi naszą Małą Ojczyznę.

Przypominamy, iż także w roku ubiegłym laureatką była pochodząca z Jaworzynki Łucja Dusek-Francuz.

Ta ciesząca się ogromną popularnością impreza promuje ludzi perfekcyjnie posługujących się śląską gwara, zarówno tą opolską czy cieszyńską, jak i rybnicką oraz wieloma innymi jej odmianami. Od początku, to znaczy od 1993 roku, przewinęło się przez konkurs blisko 2 tysiące uczestników z kraju i zagranicy. Dwie edycje, w 1998 i 2004 roku, zorganizowane były w Teksasie, wśród potomków osiadłych tam przez ponad 150 laty śląskich osadników. Laureatkami tych konkursów zostały wówczas Sally Schaeffer i Adelina Ciumperlik.

W gronie półfinalistów znalazło się 20 osób, spośród których 27 listopada br. jurorzy – profesorowie: Dorota Simonides, Jan Miodek i ks. Jerzy Szymik, wybrali trójkę finalistów dorosłych i Młodzieżowego Ślązaka Roku 2010.

Imprezie, od wielu lat towarzyszy także wybór Honorowego Ślązaka Roku. Do tej pory te zaszczytne tytuły i statuetkę „Ślązaka w laurach” otrzymali: prof. Adolf Dygacz, Franciszek Pieczka, arcybiskup Alfons Nossol, Gerard Cieślík, Wojciech Kilar, prof. Franciszek Kokot, prof. Julian Gembalski, prof. Jan Miodek, arcybiskup Damian Zimoń, Maria Pańczyk, Józef Skrzek, Alojzy Lysko, ksiądz Franciszek Kurzaj – duszpasterz Ślązaków w Teksasie, dr Jan Olbrycht, prof. Dorota Simonides.

Pomysłodawczynią konkursu i jego wieloletnią organizatorką jest senator Maria Pańczyk, od 40 lat związana z Radiem Katowice, które od początku patronuje konkursowi „Po naszymu czyli po śląsku”.

Uroczysta gala odbyła się w domu Muzyki i Tańca w Zabrze, a relację przez cały dzień można było usłyszeć w Radiu Katowice.

Oprac. A. Legierska

Prestiżowe I miejsce dla naszej miejscowej agroturystyki na Połomiu

Rozstrzygnięto VII edycję Konkursu „Piękna wieś Województwa Śląskiego”

W lipcu i sierpniu br. komisja konkursowa na podstawie wizji lokalnych oceniła zgłoszenia do tegorocznej edycji konkursu „Piękna wieś Województwa Śląskiego”. Nagrody przyznano w czterech kategoriach: „Najpiękniejsza wieś”, „Najpiękniejsza zagroda”, „Najlepsze przedsięwzięcie odnowy wsi” oraz „Najlepsza strona internetowa sołectwa”.

W kategorii Najpiękniejsza zagroda gmina Istebna zgłosiła gospodarstwo państwa Bieleśzów. Poniżej wyniki:

Właściciel „Najpiękniejszej zagrody” wiejskiej musiał zadbać o estetykę całości gospodarstwa. Oceniano zakres przedsięwzięć dostosowujących do wymogów ochrony środowiska, a także czynniki rozwoju i wzrostu gospodarczego. Wymogi te najlepiej spełnili: • I miejsce - Państwo Renata i Władysław Bieleśz, Istebna gm. Istebna - pow. cieszyński, • II miejsce - Państwo Izabela i Andrzej Grzesiak, Wiercica, gm. Przyrów - pow. częstochowski, • III miejsce - Pan Gotfryd Gawenda, Molna gm. Ciasna - pow. częstochowski



Nagrody rozdano w dniu 9 listopada podczas trwającego w Katowicach Forum Sołtysów, gdzie ponad 100 sołtysów dyskutowało o rozwoju wsi w województwie śląskim. Zwycięzcom serdecznie gratulujemy!!!!

Cieszymy się, że na terenie naszej gminy znajdują się tak piękne gospodarstwa. A oto kilka słów Pani Renaty na temat zwycięstwa: „Tylko z miłości czerpiemy wiarę w ludzkość” /J.P.Wielki/. Pragnę to I-sze miejsce zadedykować moim rodzicom. To oni pierwsi wlażyli we mnie miłość, którą mogę dzielić się z innymi. Z całego serca dziękuję przedstawicielom UG za wspaniałe kwiaty i upominki oraz za zgłoszenie mojego gospodarstwa do konkursu w kategorii "Najpiękniejsza Zagroda". Tego gospodarstwa nie byłoby bez cudownych, kochanych gości, którzy podpowiadają nam co zrobić, aby wszyscy byli zadowoleni.

Z głębi serca życzę wszystkim, aby zniewalali ludzi dobrocią i doświadczaali Bożej Miłości.

Oprac. A. Legierska

PODZIĘKOWANIE

W imieniu własnym oraz mieszkańców Gminy Istebna składam serdeczne podziękowanie Panu Nadleśniczemu Witoldowi Szoździe za wykonanie prac drogowych, związanych z modernizacją dróg dojazdowych w przysiółkach Olecki oraz Beskid-Zapowiedź we wsi Istebna.

Drogi te stanowią bardzo ważne połączenie komunikacyjne pomiędzy przysiółkami a nowa nawierzchnia asfaltowa w znaczący sposób poprawiła komfort i bezpieczeństwo użytkowników tych dróg.

Danuta Rabin, Wójta Gminy Istebna

Uroczyste obchody Dnia Niepodległości

Zgodnie z programem Rady Gminy w Istebnej 11 listopada uroczysto obchodziliśmy Dzień Niepodległości.

O godz. 8.45 przed Urząd Gminy przybyli przedstawiciele samorządów, radni Gminy, pracownicy Urzędu Gminy, liczne delegacje strażaków z jednostek OSP z terenu gminy wraz ze swoimi pocztami sztandarowymi i orkiestrę dętą z OSP Jaworzynka Centrum. Przybyły poczty sztandarowe z Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej oraz szkół podstawowych z Istebnej, Jaworzynki i Koniakowa oraz grupa kombatantów Związku Kombatantów i Osób Represjonowanych w Istebnej i mieszkańcy gminy. Delegacje złożyły kwiaty i zapaliły znicze: - pod Pomnikiem Pomordowanych podczas II Wojny Światowej w Istebnej Centrum, - na grobie pierwszego poległego żołnierza Pawła Gustawa Pilcha na cmentarzu ewangelickim w Istebnej oraz - na zbiorowej mogile pomordowanych w Jabłonkowie w czasie II Wojny Światowej, na cmentarzu katolickim w Istebnej.

O godz. 10.00 odprawiona została msza św. za Ojczyznę w kościele p.w. Dobrego Pasterza w Istebnej Centrum.

Uroczystą mszę św. odprawił ks. Proboszcz Tadeusz Pietrzyk, a koncelebrowali ks. dziekan Prałat Jerzy Palarczyk z Jaworzynki oraz ks. kanonik Jerzy Kiera z Koniakowa.

Ks. kanonik przywitał zebranych gości i uczestników mszy św. i podkreślił, że będziemy się modlić o błogosławieństwo Boże dla Ojczyzny, o światło Ducha Św. dla rządzących, za zmarłych bohaterów walk o wolność oraz ofiary katastrofy smoleńskiej.

Okolicznościową homilię wygłosił dziekan dekanatu istebniańskiego ks. prałat Jerzy Palarczyk.

Powiedział m.in., że „w 82 rocznicę odzyskania niepodległości wspominamy wydarzenia historyczne i bohaterów, dzięki którym dzisiaj możemy żyć w wolnym kraju”.

Mówił, by „nie zatrzymywać się wciąż tylko na przeszłości, ale należy myśleć nad tym co zrobić, żeby mądrze rozwijać polską gospodarkę i dojrzałe przemysłać wszystkie działania”.

Ksiądz mówił też, że „O wolność ciągle musimy zabiegać, wciąż uczymy się wolności. Dziś potrzeba nam wielu cnót, potrzebna jest głęboka wiara, twórcze uczestnictwo w życiu wspólnoty, miłość do narodu. A patriotyzm współczesny to zgoda wśród ludzi, to wspólna dobra, uczciwa praca na co dzień, to czujność i odpowiedzialność za nasze postępowanie.”

Na zakończenie uczestniczący we mszy św. odśpiewali pieśń „Boże, coś Polskę”.

Ks. proboszcz T. Pietrzyk podziękował wszystkim za uczestnictwo w tej uroczystej mszy św. odprawionej w intencji naszej Ojczyzny, Polski.

Krystyna Rucka



Z okazji 11 Listopada przypominamy postać gen. Jerzego Ziętka, w 25 rocznicę Jego śmierci.

GENERAL JERZY ZIĘTEK

*W kraju Węgla i Stali trudno znaleźć winnice,
ale widziane z oddali śląskie Szobieszowice
Stały się miejscem wybranym przez Boga
urodzenia Człowieka, jedyne, któremu w życiu nieznana trwoga
już od kolebki wskazała odważną drogę
jak od lat najmłodszych stanąć do walki naprzeciw wroga.
W Ojczyźnie swojej, krwią syconej i znojem
targanym przez napastników wiecznym niepokojem,
rzucił się młodzieńki Ziętek do walki o polskość Śląska,
od Plebiscytu we wsi Sieroty, dla wroga nastala klęska.
Stanął do nierównej walki lud sponiewierany, na niewolę skazany
przez wroga Niemiec i Rzeszy sprzymierzeńca
Francuza, Anglika, Włocha.
Peowiak Ziętek ruszył w Powstania z Wojskiem Powstańczym
walczył zaciekłe, miał swą strategię
III Powstanie dobrze pamięta Jerzego Ziętka,
jego odwagę, wiarę w zwycięstwo, postawę nieugiętą.
Daleka jeszcze była droga, gdy Ziętek Śląski Wojewoda,
pracował dla swego ludu
ufnego, wiernego, zmaganego z trudem dnia codziennego
dał wszystkim pracę i nigdy nie zabrakło chleba powszedniego.
Nasz Wojewoda-General Jerzy Ziętek
był najaśniejszą ze wszystkich przewodnich Gwiazd
To On, nikt inny odmieniał Śląsk, Beskidy,
nadał nowy koloryt dla wsi i miast
Był Przyjacielem ludzi, serdecznym, sprawiedliwym łaskawym
Budował Szkoły, otwierał Uniwersytety dla przyszłej Chwały
nauki zdobytej przez polskie dzieci,
aby nasz kraj rozstawiły hen po całym świecie.
General-Gazda-Włodarz Śląska Cieszyńskiego
zostawił Ustroń-Perłę, szpitale, sanatoria dla ludu polskiego
Miał talent do życia, każdy pomysł obracał się w złoto
ludzie Go tak kochali, pracowali z niezwykłą ochotą,
wysłuchani w Jego słowa, brzmiały jak Ewangelia
wszystkie swe dokonania, obietnice spełniał.
Włodarz Górnego, Cieszyńskiego Śląska, Gazda góralskiego ludu
do tchu ostatniego nie spoczął, a swoje zasługi
nam zostawił, my Pamięcią o Nim splacimy te bezcenne „długi”.
Ćwierć wieku mija, jak Śląskowi zabrało Włodarza,
był tylko jeden, jedyne, drugi się nie zdarzy,
Jak odszedł Jerzy Ziętek, - Człowiek
wie dobrze ten, komu dzisiaj krzywda lży wyciska z powiek
Została nas garstka ludzi, która Pamięć Generała
czcią, miłością otacza, wspomnieniem i chwałą,
Wojewoda, General, Gazda - jak skała spiżowa
wierności, prestiżu, ładu, bezpieczeństwa
swej Ojczyźnie dochował.
A dzisiaj w kraju wolnym, niepodległym,
nie mającym wrogów,
niechaj powołani przez rządzących nauczyciele
nie zapomnieli i historii prawdziwej uczyli dzieci,
że Gwiazda Generała ma być dla nich wzorem
- Ona dalej świeci.*

Moduł, Podkościelny - Peny

UROCZYSTOŚĆ WRĘCZENIA LAURÓW SREBRNYCH CIESZYNIANEK

To już tradycja, że każdego roku o tej samej porze, czyli 11 listopada w Cieszyńskim Teatrze im. Adama Mickiewicza odbywa się uroczystość wręczenia szczególnych wyróżnień, jakimi są Laury „Cieszynianek”.

Tegorocznego otwarcia uroczystości dokonał prezes Zarządu Stowarzyszenia Samorządowego Ziemi Cieszyńskiej, Starosta Cieszyński Czesław Gluza. - *Ziemia Cieszyńska jest droga z pewnością nam wszystkim. Dzisiaj honorujemy ludzi, którzy są drożdżami tej ziemi. Cieszę się, że mamy wśród nas tylu znakomitych obywateli. Bez waszej aktywności, działalności, bez tego zaczniku, którym jesteście na pewno ta ziemia nie wyglądałaby w ten sposób. Za to laureatom z lat ubiegłych i tegorocznym serdecznie dziękuję* - podkreślił Czesław Gluza.



Podczas czternastej Uroczystej Sesji Rad Samorządów Ziemi Cieszyńskiej Laury Srebrnej Cieszynianki otrzymali: Danuta Zoczek – Brenna, Antoni Łukosz – Chybie, Krzysztof Nieścior – Cieszyn, Bronisław Brudny – Dębowiec, Józef Gawłowski – Golezów, Ewa Gazurek – Hażlach, Ksiądz Jerzy Kiera – Istebna, Fryderyk Białoń – Skoczów, Wilhelm Brańczyk – Strumień, Elżbieta Sikora – Ustroń, Jerzy Cienciąła – Wisła, Leon Smoter – Zebrzydowice, Idzi Panic Powiat Cieszyński.

Od samego początku, czyli od czternastu lat impreza organizowana była przez Związek Komunalny Ziemi Cieszyńskiej, następnie tradycję przejęło Stowarzyszenie Samorządowe Ziemi Cieszyńskiej.

Laureatem wyróżnionym z gminy Istebna został ks. Jerzy Kiera.

Ksiądz kanonik Jerzy Kiera – urodził się 11 października 1947 roku w Piekarach Śląskich, w rodzinie górniczej. Po ukończeniu szkoły podstawowej rozpoczął naukę w Liceum Ogólnokształcącym. Maturę zdał w 1965 roku i rozpoczął studia w Wyższym Śląskim Seminarium Duchownym w Krakowie. Tok studiów przerwano mu powołaniem do służby wojskowej. Służył w specjalnej Jednostce Ratownictwa Terenowego 4413 w Bartoszycach (m.in. z ks. Jerzym Popiełuszką).

Studia ukończył i otrzymał święcenia kapłańskie z rąk ks. Biskupa Herberta Bednorza w 1972 roku. Swoją posługę duszpasterską rozpoczął w miejskich parafiach Górnego Śląska w Rudzie Śląskiej, Tychach, Rybniku. W 1981 roku został powołany dekretem biskupa katowickiego na kapelana Sanatorium na Kubalonce, a następnie został proboszczem erygowanej Parafii na Kubalonce. W ciągu dwunastu lat duszpasterzowania poznał zwyczaje, gwarę i bogata kulturę



górną na tyle, że sam nie będąc „stela”, angażował się w dzieło umacniania, propagowania i pielęgnowania tego, co górskie i piękne. Z wielkim zapałem przekonywał do pielęgnowania zwyczaju noszenia góralskiego stroju, nie tylko w czasie uroczystości religijnych, ale także w czasie uroczystości świeckich tj. dożynek, wesel.

W 1993 roku został proboszczem Rzymskokatolickiej Parafii Św. Bartłomieja Apostoła w Koniakowie. Przez siedemnaście lat pracy przywrócił piękno koniakowskiego kościoła i jego obejścia. Uporządkował cmentarz, zbudował potrzebną kaplicę przedpogrzebową, parking oraz wyremontował budynki probostwa. Do dziś kontynuuje z zaangażowaniem swoje kapłańskie i społeczne posłannictwo, a korzystając z nowych możliwości od Jubileuszowego roku 2000 organizuje corocznie pielgrzymki z parafii, które wzmacniają więzi przyjaźni między ludźmi i pozwalają im poznać kulturę innych ludzi. Dzięki pielgrzymkom, wiele osób odwiedziło Włochy, Grecję, Francję, Portugalię, Litwę i inne kraje. Choć sam nie jest góralą, zawsze chciał zostawić tu wśród górali, w swojej „małej ojczyźnie”, wśród szlachetnych ludzi, choć kilka swoich dobrych śladów. I takich śladów pozostawia wiele.

Koniaków, 16 listopada 2010 roku

**Szanowny Pan
Jan Gazur
Przewodniczący
Rady Gminy Istebna**

Na ręce Pana Przewodniczącego, składam wyrazy mojej serdecznej wdzięczności wszystkim Radnym Rady Gminy Istebna, za uhonorowanie mnie wyróżnieniem „Laur Srebrnej Cieszynianki”.

Wyróżnienie to cieszy tym bardziej, że od roku 1997, w 17. letniej historii lauru, statuetkę „Srebrnej Cieszynianki” otrzymało 187 mieszkańców powiatu cieszyńskiego. W tym roku, po raz pierwszy w dziejach naszej gminy i dekanatu, Rada Gminy Istebna przyznała go osobie duchownej, proboszczowi parafii. Uhonorowano i doceniono w ten sposób pracę i rolę jaką pełnili i pełnią w życiu mieszkańców naszej „Małej Ojczyzny”, wszyscy duszpasterze. To wyróżnienie nie tylko nas wszystkich nobilituje, ale i zobowiązuje do dalszej dobrej i ofiarnej służby.

Łączę wyrazy głębokiego szacunku dla całej Rady Gminy, a życząc jak najlepszych osiągnięć dla naszego wspólnego dobra, serdecznie wszystkich pozdrawiam - Szczęść Boże!

*Ks. Jerzy Kiera,
proboszcz Parafii Koniaków*

• Z życia Szkół Podstawowych

„Dziś zmartwychwstałaś Polsko odrodzona”



„Dzisiaj wielka jest rocznica -11 listopada...” tymi słowami uczniowie Szkoły Podstawowej nr 1 w Istebnej pod kierunkiem nauczycieli: mgr Elżbiety Krężelok i mgr Anny Krężelok rozpoczęli szkolną akademię upamiętniającą 92 rocznicę odzyskania niepodległości. Zaprezentowano ciekawsze epizody z historii Polski mówiące o walce w imię wolności oraz upamiętniając poległych w obronie ojczyzny.

Uczniowie SP1 Jaworzynka wśród laureatów III edycji konkursu „Blżej Natury - Las Serce Beskidów”

W dniu 13 listopada 2010 r. w Gminnym Ośrodku Kultury w Łodygowicach odbyło się podsumowanie III edycji konkursu „Blżej Natury – Las Serce Beskidów”, współfinansowanego przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach oraz Lokalną Grupę Działania „Żywiecki Raj” z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich. Organizatorem projektu był Prezes Stowarzyszenia Integracyjnego Eurobeskidy - Stanisław Handerek, Cel przedsięwzięcia, to edukacja ekologiczna dzieci i młodzieży, kształtowanie po-



Od lewej: Aleksandra Dragon, Lidia Heczko, Anna Szmek, Barbara Byrtus.

zucia odpowiedzialności za własny region i wspólne dobro jakim jest las. Uroczystość rozdania nagród swoją obecnością zaszczytili m.in: poseł na Sejm RP Stanisław Szwed, Przedstawiciel Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych z Katowic – Krzysztof Chojecki i Wójt Gminy Łodygowice Andrzej Pitera. Po krótkich przemówieniach zaproszonych gości i występach zespołu Magurzanie, odbyło się wręczenie nagród.

W konkursie wzięło udział ponad 550 uczniów z powiatów: żywieckiego, cieszyńskiego i bielskiego. Miło jest mi poinformować, że wśród laureatów znaleźli się uczniowie Szkoły Podstawowej nr 1 w Jaworzynce. Aleksandra Dragon, uczennica klasy VI b zajęła I miejsce w kategorii klas IV- VI na najciekawszy komiks pt.: „Leśnik przyjaciel lasu”. Ponadto wyróżnienia otrzymały: Lidia Heczko z kl. VI a, Anna Szmek z kl. V a i Barbara Byrtus z kl. IV b. Nagrodzonym dziewczynkom gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.

Monika Suszka

Imieniny szkoły

Już po raz 12 Szkoła Podstawowa nr 1 w Istebnej świętowała swoje imieniny czyli rocznicę nadania imienia ks. Józefa Londzina.

Jak co roku, przyglądając się działalności naszego patrona, spojrzeliśmy bliżej na jego działalność jako redaktora Gwiazdki Cieszyńskiej. Postanowiliśmy przybliżyć dzieciom tworzenie gazety i realizowaliśmy projekt pt. „Poznajemy świat prasy”

Klasy starsze zajmowały się poznawaniem historii prasy, jej rodzajami i sposobem tworzenia gazety / klasy piąte zwiedziły redakcję gazety „Kronika Beskidzka” oraz drukarnię w Bielsku Białej/, poszukiwały odpowiedzi na pytanie Do czego może służyć gazeta?, a także tworzyły prace plastyczne z gazet. Klasy młodsze tworzyły samodzielnie i przy pomocy rodziców niekonwencjonalne wytwory z gazet. Bawiły się w dziennikarzy i fotoreporterów prowadząc wywiady z przedstawicielami różnych zawodów. Fotoreportaże przedstawiały piękno naszej okolicy i kraju.

Cały dorobek związany z realizacją projektu znalazł się na wystawach przygotowanych przez nauczycieli i uczniów.

● *Z życia szkół* ●

W sobotni poranek 27.11.2010r. na wspólne świętowanie przybyli uczniowie wraz z rodzicami. Imprezę uświetnili szczególnie goście w osobach ks. Prałata Jerzego Patalonga oraz delegacja z Zabrzega: Władysław Wiśniewski- sołtys Zabrzega, Brunon Kieloch – prezes Stowarzyszenia „Przyjazny Zabrzeg” im. Ks. Józefa Londzina, Jerzy Kwaśniewski- radny Rady Miejskiej, Barbara Parchańska – dyrektor Zespołu Szkół im. ks. Józefa Londzina w Zabrzegu i Agata Danel - z-ca dyrektora, Dorota Kapias – nauczycielka oraz poczet sztandarowy tejże szkoły. Byli z nami także emerytowani nauczyciele naszej szkoły.



Na szkolnej scenie obejrzelśmy przedstawienie przygotowane przez Teresę Łupieżowicz, które w interesujący sposób przybliżyło nam postać patrona. Wiele radości i zabawy wprowadziło debiutujące na scenie kółko regionalne prowadzone przez Katarzynę Juroszek i Renatę Gorzołka. Mali tancerze i śpiewacy otrzymali ogromne brawa od publiczności. Mało znaną bajkę pt. „Złota gęś” wspaniale przedstawiło, istniejące wiele lat kółko teatralne, pod opieką Elżbiety Gadacz, Joanny Kobielus, Agaty Szymańskiej i Marii Zawady. Publiczność zachwyciły stroje, dekoracje oraz pełna dynamika i humoru gra aktorska. Na koniec programu zaprezentował się chór szkolny prowadzony przez Pawła Sowę.

Nasi goście z Zabrzega wręczyli na ręce dyrektora cenne pamiątki dotyczące ks. Józefa Londzina oraz niespotykany u nas okrągły kołacz. Mieliśmy również okazję obejrzeć prezentację multimedialną, która przybliżyła nam Zabrzeg, jego historię i współczesność.

Zakończeniem uroczystości było złożenie kwiatów pod tablicą ks. J. Londzina przez delegację obu szkół jego imienia.

Po uroczystości rodzice i dzieci oraz wszyscy zaproszeni goście z zainteresowaniem obejrzelni przygotowane wystawy. Był czas na kawę, czekoladę i ciasto oraz wspólne spotkanie w przygotowanych kawiarenkach. Wielką atrakcją dla dzieci były frytki. Rodzice jak co roku przygotowali wspaniałe wypieki, które szybko zostały sprzedane, a zysk ze sprzedaży zasilił konto Rady Rodziców.

Serdecznie dziękujemy wszystkim rodzicom za współpracę i wspólne świętowanie.

Zapraszamy za rok.

Danuta Konarzewska
Danuta Haratyk-Woźniczka

ZAWIADOMIENIE

Starosta Cieszyński, działając zgodnie z art. 24a ust. 1, ust. 2 i ust. 3 ustawy z dnia 17 maja 1989 r. Prawo geodezyjne i kartograficzne (tekst jednolity Dz.U. nr 193 z 2010 r. póź. 1287 z późn. zm.), informuje o rozpoczęciu modernizacji ewidencji gruntów i budynków jednostki ewidencyjnej Istebna.

Tryb postępowania i cel modernizacji ewidencji gruntów i budynków.

1. Terminy wykonywania prac: Prace będą wykonywane w terminie od listopada br. do czerwca 2011 r.

2. Wykonawcy prac polowych i kameralnych

Wykonawca prac Przedsiębiorstwo Usług Geodezyjnych Sp. z o.o. z siedzibą w Bielsku-Białej, przy ul. Wyzwolenia 27, został wyłoniony w trybie ustawy Prawo zamówień publicznych. Pracownicy w/w przedsiębiorstwa otrzymają imienne upoważnienia do wykonania niezbędnych prac. Na mocy art. 13 ust. 1 oraz art. 14 w/w ustawy Prawo geodezyjne i kartograficzne mają prawo wstępu na grunt i do obiektów budowlanych oraz dokonywania niezbędnych czynności związanych z wykonywanymi pracami, a właściciel lub inna osoba władająca nieruchomością są obowiązani umożliwić wykonanie tych prac.

3. Źródła danych dla potrzeb modernizacji ewidencji:

- wywiad terenowy i pomiar brakujących na mapie zasadniczej obiektów budowlanych oraz granic aktualnych użytków gruntowych,
- informacje udzielone przez właścicieli nieruchomości,
- dane zawarte w rejestrach organów architektoniczno-budowlanych,
- dane zawarte w księgach wieczystych.

4. Dane otrzymane w wyniku przeprowadzonej modernizacji zostaną wykorzystane dla opracowania projektu operatu opisowo-kartograficznego podlegającego, na okres 15 dni roboczych, wyłożeniu do wglądu osób fizycznych, osób prawnych i jednostek organizacyjnych nieposiadających osobowości prawnej w siedzibie Starostwa Powiatowego w Cieszynie.

O terminie i miejscu wyłożenia projektu operatu opisowo-kartograficznego zainteresowani zostaną powiadomieni poprzez wywieszenie informacji na tablicy ogłoszeń w siedzibach Starostwa Powiatowego w Cieszynie przy ul. Bobreckiej 29 i Szerokiej 13, siedzibie Urzędu Gminy Istebna, na co najmniej 14 dni przed dniem wyłożenia oraz w Gazecie Wyborczej.

W okresie wyłożenia projektu każdy, czyjego interesu prawnego dotyczą dane ujawnione w projekcie operatu opisowo-kartograficznego, może zgłaszać uwagi do tych danych.

Po upływie terminu przewidzianego dla wyłożenia projekt operatu opisowo-kartograficznego staje się operatem ewidencji gruntów i budynków.

5. Celem modernizacji ewidencji gruntów i budynków jest dostosowanie danych do wymogów rozporządzenia Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dnia 29 marca 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (Dz.U. nr 38 póź. 454).

STAROSTA CIESZYŃSKI
CZESŁAW GLUZA

35 lat Koła Łowieckiego „Olza” - 1975-2010

20 listopada 2010r w Ośrodku Rekreacyjne - Szkoleniowym „Zagroń” w Istebnej sygnał „Zbiórka myśliwych” rozpoczął obchody 35-lecia istnienia Koła Łowieckiego „Olza” w Istebnej.

Przybyli na tę uroczystość myśliwi z trzech kół Łowieckich Nadleśnictwa Wisła wraz z żonami oraz zaproszeni goście.

Wszystkich powitał Gerard Gruca, prezes koła.

Na tę uroczystość oprócz członków koła przybyli:

- Bogdan Juroszek w zastępstwie pani Wójt Gminy Istebna,
- Witold Szozda - Nadleśniczy Lasów Państwowych w Wiśle,
- Andrzej Kudelka - za-ca Nadleśniczego,
- Jarosław Janicki - leśnik z nadleśnictwa Kup na Opolszczyźnie, projektant kapliczki milenijnej poświęconej św. Hubertowi w uroczysku „Bukowiec”, autor 4 tek z rysunkami zwierząt, laureat wielu nagród, m.in. otrzymał Nagrodę Marszałka Województwa Opolskiego, kawaler Medału św. Huberta, autor książek o tematyce rolniczo-łowieckiej oraz ilustrator wielu książek.

U honorowany w 2009 roku Nagrodą Lasów Państwowych im. Adama Lorenta.

- Michał Jordan - przew. Zarządu Okręgowego PZŁ w Bielsku-Białej

- Antoni Kędzior - senior od 53 lat w Kółach Myśliwskich

- Antoni Michałek - łowczy
- Jerzy Losa - skarbnik

- Józef Juroszek - sekretarz
- Prezesi kół sąsiednich - „Istebna” - Jan Juroszek

- Józef Czepczor - łowczy
- Z Wisły „Jarząbek” Edward Pękała

- Z Wisły - Paweł Jurosz - łowczy
- Z Wisły - „Głuszc” Piotr Jurosz - prezes

- Z Wisły - Paweł Jurosz - łowczy
- Obecny był także Jan Waszut - kierownik Ośrodka „Zagroń”

Na zakończenie powitań odegrano sygnał myśliwski, a prezes G. Gruca przedstawił historię Koła Łowieckiego „Olza” - historię w całości prezentując w dalszej części informacji.

Po powitaniu minutą ciszy uczczono pamięć zmarłych członków koła, a głos zabrali zaproszeni goście, którzy na ręce prezesa złożyli listy gratulacyjne i drobne upominki.

Nadleśniczy W. Szozda podziękował za długoletnią współpracę, złożył myśliwym życzenia wielu wspianych przygód łowieckich.

Kończąc część oficjalną spotkania, prezes G. Gruca podziękował wszystkim za przybycie i życzenia oraz wyraził nadzieje na to, by spotkania rodzinne w Kole nigdy nie zaginały.

Kolejny sygnał myśliwski zakończył część oficjalną, a działacze, członkowie Koła „Olza” i goście otrzymali upominki - Tekę rysunków Jarosława Janickiego oraz okolicznościową odznakę jubileuszową.

Posiłek przygotował Ośrodek „Zagroń”, a do tańca przygrywał zespół muzyczny Coverband.

A oto „Historia Koła Łowieckiego „Olza” w Istebnej.

Krystyna Rucka



HISTORIA KOŁA ŁOWIECKIEGO
„OLZA” W ISTEBNIEJ
1975 - 2010



Koło Łowieckie „OLZA” w Istebnej powstało z podziału Koła Łowieckiego w Istebnej, które dzierżawiło 2 obwody: nr 179 o pow. 4330ha i nr 180 o pow. 3020ha.

Nowopowstałe koło wydzierżawiło obwód nr 179 i przyjęło nazwę „OLZA” w Istebnej.

Formalnie zostało zarejestrowane 17.02.1975r., a założycielami byli koledzy: Jan Bury, Zdzisław Gruca, Andrzej Gruca, Jerzy Juroszek, Antoni Kędzior, Józef Legierski, Antoni Michałek, Władysław Mucha, Zbigniew Posmyk, Antoni Sikora, Michał Urbaczka, Franciszek Wojtanek, Jan Żmija.

Wśród 13 kolegów-założycieli było 9 leśników. W skład pierwszego zarządu koła weszli koledzy: Zdzisław Gruca-prezes, Antoni Kędzior-łowczy, Jan Bury-sekretarz i Jerzy Juroszek-skarbnik.

Pierwsze polowanie zbiorowe odbyło się w łowisku „Gańczorka”. Wzięło w nim udział 12 myśliwych, którzy upolowali: 3 lisy, 7 zajęcy i 1 kunę.

W całym sezonie 1975/76 upolowano 5 jeleni (1 byk, 2 łanie, 2 cielaki), 16 saren (8 rogaczy, 6 kóz, 2 kozłeta) oraz 6 lisów i 32 zajęce.

Koło od początku swego istnienia prowadziło gospodarkę łowiecką poprzez intensywne zagospodarowanie łowisk, racjonalne dokarmianie i właściwą ochronę zwierzyny łownej.

Ważnym punktem działalności koła było nawiązanie stałej współpracy z młodzieżą szkolną.

W 5 szkołach podstawowych z terenu koła łowieckiego urządzano prelekcje i konkursy wiedzy o tematyce przyrodniczo-łowieckiej. Młodzież szkolna stale uczestniczy też w zimowych akcjach dokarmiania zwierzyny i ptaków.

Tradycją pierwszych lat działalności koła były coroczne spotkania koleżeńskie. Miały one charakter rodzinny i odbywały się w łowisku „Plujki”. Wrażenia z tamtych spotkań są po dziś dzień wspominane z dużym sentymentem. Również z wielką nostalgią wspominane są rodzinne spotkania koleżeńskie, urządzane na zakończenie sezonu łowieckiego. Spotkania te organizowano wspólnie z kolegami myśliwymi z zaprzyjaźnionych kół łowieckich; „Jarząbek” w Wiśle i w Hażlachu.

Z inicjatywy nadleśniczego Nadleśnictwa Wisła mgr inż. Witolda Szozdy zapoczątkowano nową tradycję wspólnego rozpoczęcia sezonu polowań - zazwyczaj około 15.X - przez 4 miejscowe koła łowieckie: „Olza” i „Istebna” w Istebnej, oraz „Głuszc” i „Jarząbek” w Wiśle. Ponadto Koło Łowieckie „Olza” wraz z bratnim kołem „Istebna” organizują przemienienie wspólne Polowanie Hubertowskie. Połączone jest ono z uroczystym nabożeństwem ku czci św. Huberta. Polowanie kończy tradycyjna biesiada myśliwska.

Koło podtrzymuje też wieloletnią tradycję urządzania uroczystych polowań wigilijno-noworocznych, na które zapraszani są licznie koledzy z sąsiednich kół łowieckich.

35 lat Koła Łowieckiego „Olza” - 1975-2010

Na początku lat 90 nasze koło przeżywało głęboki kryzys wywołany przez utrzymującą się przez długi czas epidemię wścieklizny. Obejmowała ona swym zasięgiem 75% pow. naszych łowisk.

Uniemożliwiało to polowanie, a tym samym pozbawiało koło wpływów za pozyskaną zwierzynę.

Również istotny wpływ na kiepski stan finansów koła miała upadłość Beskidzkiego Przedsiębiorstwa Produkcji Leśnej „Las” w Żywcu. Do dziś zalega ono naszemu kołu należność za dostarczone tusze zwierzyny płowej z całego sezonu.

Obecnie nasze koło gospodaruje na terenie obwodu łowieckiego nr 219 o pow. 5097ha (w tym 3133ha stanowią lasy). Dzierżawiony obwód ma charakter górski. Z uwagi na bardzo strome i zalesione zbocza jest trudny do polowania. Dodatkowym utrudnieniem jest silna penetracja łowisk przez bardzo licznych turystów i zbieraczy owoców runa leśnego.

O dobrym poziomie zagospodarowania naszych łowisk w roku obecnego jubileuszu świadczą liczne urządzenia łowieckie: 23 pańniki dla zwierzyny grubej, 67 lizawek i 33 amfony. Koło uprawia 6.80 ha poletek łowieckich (w tym 3,10 ha produkcyjnych i 3.70 ha gryzowych). Koło otrzymuje dopłaty unijne, które w całości przeznaczają na zagospodarowanie poletek.

Obecnie przeciętne pozyskanie zwierzyny w sezonie łowieckim to: 9 jeleni (2byki, 5 łań, 2 cielaki), 19 saren (14 rogaczy i 5 kóz), 47 lisów i 1 borsuk.

Chlubą naszego koła jest domek myśliwski. To dzierżawiona osada leśna w uroczysku

„Bukowiec”. W obiekcie tym myśliwi przepracowali wiele godzin wykonując niezbędne prace adaptacyjne. Od 2001 roku miejsce to dodatkowo zyskało na znaczeniu.

W maju 2001 roku na Walnym Zebraniu członków koła podjęto decyzję o wybudowaniu w sąsiedztwie domku myśliwskiego kapliczki milenijnej poświęconej patronowi myśliwych - św. Hubertowi.

Budowę kapliczki zakończono po 5 miesiącach intensywnych prac. Jako budulec wykorzystano rodzime materiały - istebniański piaskowiec i istebniańskiego świerka. Lekką stylową konstrukcję „góralskiego” dachu wsparto na 4 kamiennych filarach. Prostota konstrukcji dodaje kapliczce wyjątkowej urody.

Kapliczkę zaprojektował leśnik z Nadleśnictwa Kup na Opolszczyźnie - Jarosław Janicki.

7 listopada 2001 roku poświęcenia kapliczki dokonał ordynariusz diecezji bielsko - żywieckiej ks. bp Tadeusz Rakoczy wspólnie z proboszczami dekanatu Istebna przy licznych udziałach myśliwych - z wielu kół oraz miejscowej ludności.

W dniu jubileuszu Zarząd Koła stanowią koledzy:

Gerard Gruca - prezes

Antoni Michałek - łowczy

Jerzy Losa - skarbnik

Józef Juroszek - sekretarz

a w skład Komisji Rewizyjnej wchodzi koledzy:

Stanisław Łupieżowiec - przewodniczący i członkowie:

Józef Raszka i Józef Legierski.

Istebna, 20 listopada 2010 r.

Modlitwa do Św. Huberta

Wydala Cię Św. Hubercie daleka Zachodnia kraina - ziemia ardeńska Twoja idea zdobyła ogromne przesłanie Ziemskiego globu, zawędrowała i na Słowiańskie ziemie. Zawitałeś tu nad Wisłę

Przyjęto Cię tu z wiarą i poszanowaniem. Stałeś się postacią złączoną z naszą lenieją i borami. Wierzę, że dzięki Tobie staję się lepszy, przeto z przekonaniem kultuwuję Twoje tradycje.

Święty Hubercie, patronie lasów i gór, który żyjesz i królujesz w puszcach borach i leśnych ostępach, wysłuchaj mej prośby, wyjednaj u Pana obfitość ziemskiego urodzaju, by był dla zwierza i ptactwa pokarmem, schronieniem i domem. Kieruj moimi krokami po leśnych ścieżynach i otwórz oczy mej duszy bym dobrze widział bogactwo Bożego Królestwa i stał się godnym stróżem precudownej i wiecznej matki przyrody.

Zachowaj potomkom naszym ten cud Bożego Stworzenia, szanowany i pomnażany przez moją służebną pracę. Bądź przy mnie w każdej chwili bym całą pierśią wdychał balsam Twoich leków.

Patronie łowców i zwierza prowadź mnie myśliwskimi drogami, choć wyboistymi i trudnymi, ale w dobrym kierunku za echem myśliwskich rogów by dojść do mety ziemskiego czasu i by mój ziemski drobek przetrwał moją ziemską pielgrzymkę, bym pozostawił na ziemi tylko ślady godne do myśliwskiego naśladowania.

Św. Hubercie dotknij mej strzelby bym idąc przez myśliwskie życie nie uczynił nią nic złego, nic niegodnego, by jej użycie nie splamiło mego i Twego honoru.

Św. Hubercie niech nasza knieja ze swym żywym bogactwem wiecznie szumi na Twoją chwałę, a głos myśliwskich rogów niech wzywa wierną brać myśliwską do Twojej służby. Patronie łowców i zwierza.

Amen

Na uroczystość poświęcenia kapliczki Św. Huberta

Wszeczki istebniański las dzisiaj świąntuje, bo mu Pón Boczek

Błogostawiyństwo rychtuje.

Zaszepiała rzeka Olza, co tu niżij płynie że to miyjsce

Z Hubertowej kapliczki zasłyśnie.

Spoza buków spoza jedli z gąszczu spod wykroczi spożyrajóm

Dzikich zwierząt loczi

Tak patrona myśliwych wszeczy radzi witóm ty błogostawiyństwa

I lopieki łód niego cziakómny.

A dobrze Ci tu będzie świąnty Hubercie, kany ziom

Nejlepszi smereki rodzi,

bo się z nimi u nas nejprocnij łobchodzi.

Ziymi, jako tu - ni ma we świcie a ludzi

zocniysich nigdzi nie nój dziecię.

Dwacet piec roków myśliwi z koła „Olza” na tebie eziakali

Łokrasić Tebóm swój las zamiyrzali.

Sóm i tacy co się pominyli

- wspannieby ich dzisiaj trzeba wszeczki, co ich ni ma

Wpuść Panie Bozie z pomocom świąntego - do nieba.

Zadbali myśliwi ło kapliczkym w lesie

Bo to jyny

Pozitek wszeczki prziniesie.

Stojóm tu dzisiaj wyrchtowani przed swoim dziełem,

paradni i wszeczki nóm zyczóm:

Coby lasy i ludzie z nimi związani

Byli prawi i zaradni, Coby się im darziło,

Krasy lasom i nóm przysporziło

Piotr Kobut, 7 listopada 2001 r.

Projekt systemowy

„Integracja i aktywizacja społeczno-zawodowa w Gminie Istebna” realizowany przez Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Istebnej



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Istebnej kolejny rok realizował projektu systemowy w którym zadania realizowane są poprzez stosowanie instrumentów aktywnej integracji obejmujących działania w sferze aktywizacji zawodowej, społecznej, edukacyjnej i zdrowotnej. Dla osób nieaktywnych zawodowo z powodu niepełnosprawności były kontynuowane zajęcia warsztatowe w Ośrodku Edukacji Ekologicznej w Istebnej oraz raz w tygodniu w Ognisku Pracy Pozaszkolnej w Koniakowie. Poza tym były organizowane spotkania, imprezy i wyjazdy mające na celu integrację i aktywizację uczestników projektu oraz przełamanie barier wobec osób niepełnosprawnych.

Wśród działań środowiskowych zorganizowano następujące spotkania i imprezy :

• 17.09.2010 GOŚCIE ZE SZWECJI

Uczestnicy projektu mieli zaszczyt gościć delegację przedstawicieli z Wydziału Pomocy Społecznej i Edukacji ze Szwecji oraz pracowników z Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Cieszynie. W ramach zajęć kulinarnych został przygotowany poczęstunek dla gości. Na stole znalazło się tradycyjne śląskie danie – rolada, kluski śląskie w sosie grzybowym oraz czerwona kapusta. Na deser zaserwowano szarlotkę i sernik.

Głównym punktem spotkania był pokaz tańców regionalnych. Zaprezentowały się 4 pary w strojach ludowych. Występ został przyjęty gorącymi oklaskami. Podczas spotkania goście mieli również okazję obejrzenia prezentacji multimedialnej z działalności Projektu. Zachwyty przybyłych wzbudziły prace wykonane przez uczestników na zajęciach warsztatowych. Na koniec gościom zostały wręczone prezenty, a jedna z pań dała się porwać do wspólnego tańca. Było to bardzo miłe spotkanie, goście byli pod wielkim wrażeniem. Wizyta miała na celu pokazanie sposobów i możliwości pracy w Polsce z osobami niepełnosprawnymi. Był to czas podzielenia się doświadczeniem w tym zakresie oraz wymianą spostrzeżeń jak jest i co można zmienić. Szwedzi mieli okazję zobaczyć w Powiecie Cieszyńskim Przedszkole Integracyjne oraz Warsztaty Terapii Zajęciowej w Drogomyślu. **Dlatego też wizyta w Istebnej to wielkie wyróżnienie dla Naszych warsztatów, gdyż zostały one wytypowane przez PCPR wśród placówek które istnieją od kilkunastu lat.**

• 19.09.2010 UDZIAŁ W DOŻYNKACH

Uczestnicy projektu mieli okazję wzięcia udziału w tegorocznych obchodach Dożynek Gminnych, które odbyły się 19 września. Wielką atrakcją była wspólna jazda na udekorowanym wozie, którym wyruszyli z Koniakowa Centrum, by wspólnie z kierowcą dożynkowym udać się do Ośrodka „Zagroń” w Istebnej. Tutaj po części oficjalnej, odbyła się prezentacja tańców regionalnych przez uczestników warsztatów. Był to już kolejny występ integracyjny wraz z zespołem „Koniaków”. Zaprezentowanych zostało 5 tańców: „Trómbita”, „Koło młyński”, „Litery”, „Nie chcym Cie znać” i „Czworok”. Występ został ciepło przyjęty przez licznie zgromadzoną publiczność. Uczestnicy projektu wraz z instruktorami składają serdeczne podziękowania dla całego zespołu „Koniaków”, szczególnie dla Pani kierownik **Urszuli Gruszki** za wsparcie i pomoc, za pożyczenie strojów regionalnych i umożliwienie wzięcia udziału w korowodzie dożynkowym.

• 30.09.2010 IMPREZA INTEGRACYJNO-KULTURALNA „Dzień Ziemniaka”

W części oficjalnej wszyscy zgromadzeni zostali przywitani przez kierownika – panią Beatę Widera-Brzóska. Swoją obecnością zaszczylicili także pani Kazimiera Kawulok – dyrektor PCPR oraz wicestarosta – pan Mieczysław Szczurek, którzy skierowali do obecnych kilka ciepłych słów. W programie artystycznym znalazł się występ uczestników Ośrodka. Została przedstawiona krótka scenka pokazująca tradycyjne wykopki ziemniaków. Natomiast grupa z Istebnej miała możliwość zaprezentowania swoich umiejętności wokalnie - tanecznych. Cała grupa w strojach ludowych, przedstawiła zgromadzonej publiczności występ tańców regionalnych. Zostaliśmy przyjęci wielkimi brawami, usłyszeliśmy też wiele słów uznania i zachwyty dla tak pięknej inicjatywy. Mieliśmy okazję rozmawiać ze specjalistami takimi jak psycholodzy i terapeuci, którzy na co dzień prowadzą różne zajęcia. Osoby te były pod wielkim wrażeniem spontaniczności, otwartości uczestników projektu, którzy w sposób naturalny pokazali folklor. Po występie grupa z Istebnej porwała wszystkich do wspólnego tańca. W trakcie imprezy zostaliśmy poczęstowani różnymi potrawami z ziemniaków, była zupa ziemniaczana, sałatki oraz kiełbaski z grilla. Nie zabrakło też zabaw i konkursów w których również chętnie wzięli udział uczestnicy z Istebnej. Jeden konkurs polegał na wykonaniu dowolnej rzeźby w ziemniaku. W konkurencji tej zwyciężył pan Rafał Polok z Koniakowa. Natomiast w innym konkursie była potrzebna znajomość gwary. Zostało wyłonionych kilka par, które miały za zadanie przetłumaczenia tekstu napisanego gwarą cieszyńską. W tej konkurencji znowu wygrała Istebna - pani Maria Probosz oraz pan Sylwester Juroszek. Zwycięzcom serdecznie gratulujemy! Serdeczne podziękowania składam kapeli, która przygrywała do występu naszej grupie - panu **Wojciechowi Zowada** oraz panu **Martynowi Wałach**.

• 07.10.2010 WYJAZD INTEGRACYJNO-TURYSTYCZNY DO BRENNEJ

W tym dniu wszyscy uczestnicy zajęć warsztatowych razem z opiekunami, instruktorami oraz pracownikami socjalnymi wzięli udział w wycieczce do Ośrodka Jazdy Konnej w Brennej Jatny - „**Hucul**”. Wyjazd ten miał na celu integrację oraz potrzebę przebywania na łonie natury. Ośrodek posiada konie pod siodło rasy huculskiej, śląskiej i arabskiej. Jest tam możliwość nauki jazdy konnej oraz spędzania czasu wolnego na dłuższych spacerach w terenie. Hipoterapia stanowi jedną z metod rehabilitacji osób niepełnosprawnych, a swoją specyfikację zawdzięcza koniowi biorącemu udział w terapii. To właśnie obecność konia - „współterapeuty” - sprawia, że jest to wyjątkowa i niepowtarzalna metoda terapeutyczna dająca zupełnie nowe i niespotykane w innych terapiach możliwości. Jest ona jednak ściśle powiązana z innymi metodami rehabilitacyjnymi i terapeutycznymi i w pełni korzysta z ich dorobku. Celem terapii z koniem i terapii jazdą konną jest przywrócenie tym osobom sprawności fizycznej i psychicznej w możliwym do osiągnięcia zakresie. Uczestnicy wycieczki najpierw mieli okazję podziwiać widoki okolicy podczas przejażdżki bryczką. Następnie był czas na rozmowy i pyszny obiad zaserwowany przez gospodarzy. Główną atrakcją była jazda konna w towarzystwie instruktora z czego skorzystali prawie wszyscy uczestnicy oraz rodzice. Czas upływał szybko na wspólnym

Projekt systemowy

„Integracja i aktywizacja społeczno-zawodowa w Gminie Istebna” realizowany przez Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Istebnej



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



pieczeniu kielbasek, śpiewie, zabawach i konkursach. Wyjazd ten dostarczył wielu niezapomnianych wrażeń.

• 11.10.2010 WIZYTA ZESPOŁU FOLKOWEGO FESTON Z HOLANDII

Goście zaprezentowali muzykę ludową oraz tradycyjne instrumenty ze swojego regionu. Uczestnicy projektu mieli okazję włączyć się do wspólnego muzykowania, Holendrzy wręczyli im różne instrumenty, takie jak: grzechotki, dzwoneczki, piszczałki (można je zobaczyć na zdjęciach). Spotkanie poprowadzili pani Ewa ze Słowacji oraz pan Jan Kaczmarzyk. Uczestnicy projektu zaprezentowali natomiast nasze tańce regionalne, a goście dali porwać się do wspólnej zabawy. Holendrzy mieli również okazję zobaczyć prace wykonane na warsztatach, byli nimi zachwyceni. Na zajęciach kulinarnych przygotowano poczęstunek – kielbaski, sałatkę egzotyczną oraz jabłecznik. Spotkanie upłynęło w miłej atmosferze.

• 3.11.2010 WIZYTA W GIMNAZJUM

Imprezę rozpoczęły rozgrywki drużynowe na hali gimnastycznej, które poprowadzili w-físci - Aleksandra Kawulok i Michał Nosowicz. Goście oraz uczniowie zostali podzieleni na drużyny i po rozgrzewce rozpoczął się mecz piłki nożnej. Po wyczerpującej, ale pięknej grze wszyscy udali się do sali, gdzie został przygotowany poczęstunek. W kameralnym gronie - Goście, uczniowie gimnazjum oraz wychowawcy spotkali się z Elżbietą Krężelok. Ela w czerwcu, jako wolontariusz odwiedziła Kamerun i przyjechała się podzielić doświadczeniami i przeżyciami z tego czasu. Dodatkowo swoją opowieść wzbogaciła prezentacją, którą zrobiła ze zdjęć tam wykonanych. Następnym punktem programu były zabawy integracyjne, w które włączyli się wszyscy, wraz z panią w-ce dyrektor Anną Wawrzacz. Impreza zakończyła się w atmosferze przyjaźni i otwartości symboliczną iskierką i zawołaniem: DOBRZE, ŻE JESTEŚ! Oby takich spotkań było jak najwięcej. Dzięki nim nawiązują się szczególne więzi - otwartości, tolerancji, wzajemnej pomocy i dostrzegania innych wokół siebie. Odkrywamy głęboką wartość i piękno życia, odkrywamy samych siebie a przede wszystkim uczymy się szacunku do siebie nawzajem.

• 10.11.2010 INTEGRACYJNY WYSTĘP W SZPITALU W CIESZYNIE

Uczestnicy warsztatów zostali zaproszeni na gościnne występy przez Szpital Śląski w Cieszynie. W dniu 10 listopada, na oddziale psychiatrycznym, cztery pary z Trójwsi zaprezentowały nasze tradycyjne tańce. Zostały one przyjęte gorącymi oklaskami. Pacjenci szpitala dali porwać się do wspólnego tańca i śpiewu. Następnie zostaliśmy zaproszeni na pyszny poczęstunek przygotowany przez gospodarzy. Wyjazd był okazją do prezentacji naszego folkloru oraz do wspólnej integracji.

• 18.11.2010 SPOTKANIE Z MYŚLIWYMI

18 listopada 2010 w Ośrodku Edukacji Ekologicznej odbyło się niezwykle spotkanie. Grupę osób niepełnosprawnych z terenu Trójwsi swoją obecnością zaszczycili myśliwi, członkowie kół łowieckich. Z koła łowieckiego „Istebna” Pan Jan Juroszek oraz z koła łowieckiego „Olza” Aleksander Skrzydłowski. Panowie w sposób bardzo przyjemny opowiadali zebranych o prawach obowiązujących w świecie przyrody. Przeprowadzona pogadanka uświadomiła

wszystkim uczestnikom spotkania, jak wielka jest rola człowieka w prowadzeniu racjonalnej gospodarki leśnej. Pan Aleksander podczas spotkania wygrał na rogu myśliwskim wspaniałe melodie, odgrywał odgłosy dla zwierzyny łownej a my próbowaliśmy je przyporządkować właściwemu osobnikowi. Rozmawialiśmy też o zwierzętach jakie można spotkać w okolicznych lasach. Panowie uświadomili nam, że w lesie nie należy hałasować, śmiecić, rozpalać ognisk. Nie wolno dotykać żadnych zwierząt, ani też niszczyć urządzeń łowieckich – paśników i ambon.

Bycie myśliwym nie polega tylko na strzelaniu do zwierząt. To przede wszystkim obowiązek, praca i starania wielu ludzi.

Spotkanie przebiegało w miłej atmosferze. Goście przygotowali dla uczestników warsztatu słodki poczęstunek. Natomiast na pamiątkę otrzymali piękną publikację z ilustracjami zwierząt zamieszkującymi Lasy Beskidu Śląskiego. Na zakończenie obecni mieli możliwość zadania wielu interesujących, niekiedy wręcz dociekliwych pytań związanych z pracą. Taka lekcja o środowisku była dla nas wspaniałym przeżyciem i doświadczeniem.

• 25.11.2010 SPOTKANIE AKTYWIZACYJNO-INTEGRACYJNE- zabawa andrzejkowa

Dla uczestników zajęć zostały zorganizowane Andrzejkowe w celu integracji i aktywizacji grupy, a także kontynuowania tradycji andrzejkowych. Uczestnicy mieli możliwość udziału w tańcach i wspólnych zabawach, które poprowadziła pani Karina Czyż, za co serdecznie dziękujemy.

Zdjęcia z wymienionych imprez można obejrzeć w dołączonej do gazetki kolorowej wkładce.

KURSY, SZKOLENIA ...

W ramach projektu rozpoczęły się także kursy i szkolenia dla osób bezrobotnych i nieaktywnych zawodowo. Osoby te objęte są działaniami w ramach kontraktów socjalnych i każda z osób miała możliwość wyboru zmiany i podniesienia swoich kwalifikacji zawodowych dostosowanych do swoich możliwości. Obecnie są realizowane następujące kursy: siedem osób uczestniczy w kursie nowoczesny sprzedawca, 2 osoby - kucharz, 1 osoba - kurs opiekuńcy osób starszych, 1 osoba- pracownik administracyjno-biurowy, 1 osoba- pracownik ds. kadr i płac, 1 osoba - florystyka z decoupage, 3 osoby - kurs prawa jazdy kategorii B i 3 osoby - prawa jazdy kategorii C, 4 osoby - przewóz towarów niebezpiecznych. Osoby te skorzystały także z warsztatów aktywizujących - psychologicznych prowadzonych przez doradcę zawodowego. Odbyły się także indywidualne rozmowy z uczestnikami mające na celu określenie predyspozycji i umiejętności poszczególnych osób.

W miesiącu grudniu w dniu 20.12.2010 r. odbędzie się wernisaż wystawy prezentującej twórczość osób niepełnosprawnych uczestniczących w zajęciach warsztatowych. Wystawa będzie czynna od poniedziałku do piątku w godzinach od 8.00 do 15.00.

Serdecznie zapraszamy na obejrzenie eksponatów w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej.

Ponownie zapraszamy na stronę projektu systemowego: www.efs.gops-istebna.pl

Zespół projektowy

„Sztuka rodzi się z najwyższego poruszenia
najintymniejszych mocy duszy...”

Otwarcie VII Beskidzkich Integracji Sztuki

„Galeria na Granicy Bez Granic, to baza - świątynia sztuki Naszych Integracji, To Wasze miejsce szanowni artyści ...” - tymi słowami 6 listopada w Galerii Kukuczka w Istebnej - Jałowicach właściciel Jan Kukuczka „ojciec chrzestny” istebniańskich plenerów oficjalnie otworzył VII Beskidzkie Integracje Sztuki. Siódmy raz na obszarze rozpięty pomiędzy Cieszynem, Brenną, Szczyrkami i Żywcem przybyli Ludzie Wielcy, wspaniali malarze, poeci, literaci i muzycy, którzy przebywając tutaj podnoszą wartość przepięknych przestrzeni przez talent i pa-



sję twórczą. Beskidy w dowód wdzięczności otoczą Was swoim pięknem stanowiąc jednocześnie natchnienie do powstania dzieł oryginalnych, ponadczasowych - powiedział witając artystów Jan Kukuczka. Towarzystwo creme de la creme w osobach: Stanisław Chomiczewski, Agnieszka Czyżewska, Janusz Debis, Andrzej Gieraga, Piotr Jakubczak, Włodzimierz Janota, Barbara Karch, Dorota Komar - Zmyślony, Monikę Kozakiewicz, Krystynę Kocybie, Leszek Kurek, Paweł Lasik, Beata Legierska, Karol Mazuś, Stanisław Mazuś, Daniel Pielucha, Georgij Saffronow, Michał Smółka, Bogumiła Twardowska - Rogacewicz, Dorota Waligóra, Jan Wołek, Helena Zadrejko. Są wśród nich artyści malarze przedstawiciele najnowocześniejszych gatunków malarstwa i sztuki, ale i osoby uparcie trwające przy tradycyjnym medium. W pierwszym punkcie wieczornego programu było otwarcie i omówienie wystawy VI BIS przez Michała Kawuloka - historyka sztuki. Następnym etapem poświęconym był otwarciu wernisażu prac Stanisława Mazusia pt. „Stanisław Mazuś z paletą przez życie.” Jest to prezentacja nieznanych obrazów mistrza. Ważną częścią tej ekspozycji jest pokazanie retrospektywnego dorobku „Wiecznego Tułacza”. Przy tej okazji odbyła się promocja wspaniałego albumu, wydanego na okoliczność 70 urodzin artysty i jubileuszu pracy artystycznej. Publikacja pt: "Stanisław Mazuś z paletą przez życie" ukazała się dzięki współpracy Muzeum Miejskiego w Tychach oraz Galerii Kukuczka na Janowicach,

Przedstawia biografię malarza. Jego życiowe potyczki, osiągnięcia i sukcesy. Album jest do nabycia w Galerii. Osoby, które w szczególny sposób zaznaczyły swoją obecność w życiu Stanisława Mazusia zostały podczas tej imprezy obdarowane albumem oraz medalionem Zygmunta Brachmańskiego z wizerunkiem mistrza Stanisława. Należą do nich: Eugeniusz

Wycisło - były poseł i burmistrz miasta Mikołów, Marek Balcer - burmistrz miasta Mikołów, Jan Jamruszkiewicz - były prezydent miasta Tychy, Gerard Piszczek - kierownik Referatu Kultury i Sportu w Mikołowie, Zdzisław Ariet - dyrektor fabryki Fiat w Tychach, Henryk Wycisło - przyjaciel galerii i kolekcjoner dzieł sztuki oraz Maciej Szczawiński - redaktor Radia Katowice. Oficjalną część imprezy zamknął fakt nadania obrazu Stanisława Mazusia dla Muzeum Beskidzkiego w Wiśle. Prezent odebrała obojczyce Pani Kierownik Małgorzata Kiereś.

Atmosferę wieczoru dopełniła wspaniała muzyka w wykonaniu znakomitych muzyków:

Emilii Kędziora z domu Mazuś oraz zespołu Wołosi & Lasoniowie. Impreza zgromadziła około 200 gości, wśród nich przedstawiciele najwyższych władz miast i gmin, członków stowarzyszeń o charakterze kulturalnym, edukacyjnym także przedstawiciele organizacji businessowych i spore grono mieszkańców Gminy Istebna.

Artyści uczestniczący w VII Beskidzkich Integracjach Sztuki przebywali na terenie Gminy Istebna przez okres trzech tygodni. 20 listopada odbyła się impreza finałowa, będąca zwieńczeniem pleneru malarskiego 2010. Spotkanie rozpoczęli Jan Kukuczka i Stanisław Mazuś od imiennego przedstawienia wszystkich uczestników spotkania. Na tę okoliczność artyści przygotowali poplenerową wystawę roboczą - przegląd przepięknych prac malarskich oraz różnych technik ich wykonania. Wśród licznych atrakcji wieczoru był muzyczny koncert. W pierwszej jego części zaprezentował się zespół z Ustronia pod kierownictwem Izabeli Zwiast. Druga należała do pełnego energii, bezpośredniego w wyrażaniu swoich emocji Zespołu: Wołosi & Lasoniowie. Temperament muzyczny zespołów tak działa na publiczność, która żywo reagowała podczas ich występów.

Uczestnicy pleneru malarskiego bardzo sobie chwalą jego organizację, warunki pobytu, wyżywienie, klimat przyjaźni odczuwany zewsząd zarówno ze strony Organizatorów jak i mieszkańców. Beskidy swoim pięknem stanowiły natchnienie do powstania dzieł oryginalnych, ponadczasowych. Istebna, Jaworzynka, Koniaków to rejon wyjątkowo bogaty w cuda natury. To świat wysoko, blisko Boga, blisko nieba, ludzi trudu. To wreszcie bezcenna inspiracja i prowokacja do podejmowania prób przetwarzania na płótnie. Pokłosie Beskidzkich Integracji Sztuki to obrazy na których zapis malarski wydaje się być sprawą najistotniejszą bo ukazuje wyimaginowany świat zachwycający pięknem, porywający kolorem.

Joanna Kohut



Wykaz wykonawców odśnieżających drogi gminne w sezonie zimowym 2010/2011

Wieś Jaworzynka

Drogi przeznaczone do odśnieżania	Wykonawca
Małysze; Byrty – Szkawlonka; Do Matuszniego; Klimki, Jasie, Groń; Czerchla; Stańki Gorzolki; Ondrusze – Słowioki - Za Szkołą; Łacki – Czadeczka; Odcinki – do Kaprola, nad Organistą; Pod Solisko, Moczorka, Kopanice, Bagna; Czadeczka - Krężelka; Kikula – Zakikula; Rajka – Maciejka	„Stolarstwo” Artur Szmek 43-476 Jaworzynka 560 Tel: 501-564-268
Pustać – Bilki – Dragony – Łabaję; Bestwiny – Odewsi, Pod Psinę; Duraje, Zagroń, Kotelnica; Polana, Korbasy, Łupienie; Rondo; Trójstyk; Zapasieki; Hasztuba; Wielki Potok; Wyrchczadeczka, Śliwkula	Budowa Obiektów Drogowych Wywóz Nieczystości 43-476 Golik Jan Jaworzynka 301 Tel: 515-101-970

Wieś Istebna

Drogi przeznaczone do odśnieżania	Wykonawca
Market REMA-Szkoła Zaolzie – Pasięki, Plac przy OSP Zaolzie; Za Groń; Filipionka; Wywóz; Bystre; Bystre Górne i Dolne; Gimnazjum Istebna oraz parking Gimnazjum; CPN – Kameralna – Szymcze most; Olecki; Mikszówka; Od Smugi-Polom; Kawulonka; Leszczyna-Olza; Murzynka; Leszczyna-Do Juroszka	Firma Usługowa „ROZBUD” Krzok Michał 43-460 oś. Kobyła 9 Tel: 509-017-302
Wilcze do Kowola; Cpn-Tokarzonka; Tokarzonka-Kuboszula; Andziolówka Słowioczonka; Do Maczychina; Wilcze Górne	Usługi Transportowe Krzysztof Bury 43-470 Istebna 830 Tel: 698-268-531
Pietroszonka; Skala-Stecówka; Młaskawka	Usługi Leśne Gańczorka Kazimierz Kubica 43-474 Koniaków 883 Tel: 660-793-643
Jasnowice; Jasnowicena Las	Spółdzielnia Usług i Produkcji 43-474 Koniaków 777 Tel: 691-414-252
Gazury-Szymcze, Parking przy domu przedpogrzebowym; Młoda Góra Polanka; Miki, Suszki; Mikowo Łąka, Bźnioki, Do Waligóry	„Ścinka, zrywka drewna” Franciszek Suszka 43-470 Istebna 929, Tel: 855-66-00
Bryje-Poloki; Matyska do Dziury; Matyska (we wsi Koniaków); Wojtosze, Nowy Jork; Beskid obok Pizzeri	Firma Usług Transportowych Handel Towarami Masowymi Teofil Krężelok 43-474 Koniaków 2, Tel: 609-730-007
Brzestowe – Wojtosze, Do Kowola; Cisowe; Pasięki do mostu; Za Dolina; Jasiówka, Bombolówka	Firma Usługowa Krężelok Zdzisław 43-470 Istebna 830, Tel: 502-059-176
Parking przy Gminie, Park Centrum, Parking OSP, Parking Oczyszczalnia, Schody Dzielec; SP 1 Istebna; Droga za Strażnicą; OSP, Dziedzina; Wojtosze Zagroń; Podoliny Dzielec, Parking; Pogotowie; Amfiteatr Parking; Gliniane	F.U.H. FOREST Andrzej Łupieżowiec 43-470 Istebna 93, Tel: 609-955-953

Wieś Koniaków

Drogi przeznaczone do odśnieżania	Wykonawca
Plac przy SP 1 w Koniakowie, Plac przy OSP w Koniakowie; Centrum, Plac przy Ośrodku Zdrowia w; Koniakowie, Parking przy Domie Nauczyciela; Rastoka - Jasiówka most Rastoka; Pustki, Odkrzasz, Kadłuby, Do; Bieleśza, do Kunca, Do Raju, Do Marekwicy; Zimna Woda-Żurówka Jasninowa; Szkatółka „Polana, Gronik II; Szańce Wołowa; Pietraszyna, Golówka; Legiery-Koszarzyska, Plac przy OSP w Koszarzyskach; Wyżrana; Pańska Łąka Pod Łąkę; Koszarzyska – Pańska Łąka, Do Grenia Do Bieleśza Górna Bukowina Na Bagno, Legiery Skrót; Do Pogorzelskiego; Bukowina, Gronik; Do Sikory Deje - Tkoczówka	P.W Kukuczka Damian 43-474 Koniaków 849, Tel: 509-140-849
Tyniok; Żurówka Skrót Żurówka	Wyrób Opakowań Drewnianych oraz innych Wyróbów Drewnianych Jacek Kaczmarzyk 43-474 Koniaków 525 Tel: 503-115-589
Rdzawka – Usnóbocz – do Jureczka, Pod Siwe, Rastoka-Zarastoka, Małęczka, Do Gajdosza; Plac przy SP 2 Rastoka	Zakład Wyróbów z Drewna „PROPAL” 43-474 Koniaków 717, Tel: 516-187-262

Istebniańskie Mikołaje

Kolejny rok z rzędu Zespół Regionalny „Istebna” zorganizował „chodziny Mikołajów”. Tradycja nakazuje, aby działo się to 6 grudnia, bądź a najbliższą temu dniowi niedzielę, stąd w tym roku zespół postanowił odwiedzać domy już 5 grudnia popołudniu. Towarzyszyła temu, po raz pierwszy od kilku lat, mroźna, śnieżna aura. Tym razem barwny orszak odwiedził Leszczynę. Grupie 31 osób, zwyczajowo podzielonej na „białych” i „czarnych”, prowadzonej przez „wojoka” towarzyszyło spore zainteresowanie medialne. Mikołaje stają się atrakcyjnym widowiskiem nie tylko dla mieszkańców, ale i dla prasy, radia czy telewizji. Stąd obecność kilku dziennikarzy i fotoreporterów. Współczesną formę obrzędu szczegółowo dokumentowała również ekipa z Muzeum Śląskiego w Katowicach. Dziękujemy wszystkim odwiedzonym za wyrozumiałość i gościnne przyjęcie nas w swoich domach.

TP



Naszym Mikołajom...

Mamo, czy Mikołaj naprawdę istnieje, czy to tylko ludzie przebiorają się za Św. Mikołaja? - zapytała mnie ostatnio moja córka. Mikołaj naprawdę istnieje - powiedziałam. Pomyślałam - Mikołaj raz w roku przybiera po prostu ludzką twarz: życzliwą, przyjazną, otwartą, wyrozumiałą, gotową, jak mówią dzieciaki, „odpalić” coś innym. **Dziękujemy wszystkim Mikołajom, że w kosmosie ludzkich pragnień, tęsknot, marzeń usłyszeli i i nasze życzenia!** Zechcieli wrzucić do naszego worka prezenty, zaczarowując ten jeden dzień 6 grudnia w uśmiech, radość, szczęście naszych podopiecznych na Kubalonce. Dzięki Warn dzieci, które przyjeżdżają do naszego szpitala mogą nadal wierzyć w dobrodusznego staruszka i czekać z niecierpliwością do przyszłego roku na kolejne spotkanie. Cieszymy się z każdego gestu i troski o to by najmłodszy mogli poczuć i odkryć w mikołajkowej czekoladzie jak słodki i cudowny smak może mieć życie i mały dziecięcy świat, gdy otaczają nas życzliwość i zwyczajna dobroć. Niech do naszych Mikołajów **Pani Renaty Kamińskiej, Magdy Łupieżowicz, Moniki Jochacy, Małgorzaty Juroszek, Elżbiety Misztal, LYS Fusion Poland, Tartaczniactwo S.C. Kawulok, Zawada, Pana Marka Matusznego, Józefa Nieslanika**, dobro, którym się z nami podzielili powróci i towarzyszy im w postaci naszych przyjaznych myśli, gorących życzeń, serc, uśmiechów, otoczy ich energią, która ogrzeje ich przez cały rok, zapewni szczęście i powodzenie. Pamiętajcie wiara góry przenosi a dobro rodzi nadzieję.

Teresa Wojtas

PROŚBA OSP KONIAKÓW CENTRUM

Ochotnicza Straż Pożarna w Koniakowie Centrum zwraca się z wielką prośbą o wsparcie finansowe naszej jednostki w związku z zakupem nowego samochodu pożarniczego. Koszt zakupu to ok. 680 tys. zł, z czego nasza jednostka musi zapewnić ok. 180 tys. zł. Jest to bardzo duża kwota. Dlatego zwracamy się z prośbą do wszystkich mieszkańców gminy i ludzi dobrej woli, sponsorów, którzy zechcieliby wesprzeć ten nasz duży zakup. Dziękujemy wszystkim tym, którzy już wpłacili na nasze konto, ale jest to jeszcze ciągle za mało. Dlatego prosimy o pomoc w sfinansowaniu tego samochodu. Z góry serdecznie dziękujemy, choćby była to najmniejsza nawet kwota. Samochód ten będzie służył wszystkim mieszkańcom gminy, gdy zajdzie taka potrzeba.

Wpłaty prosimy kierować na konto Bank Spółdzielczy Ustroń o/ Istebna nr konta 47 8129 1014 2002 0000 0358 0002 z dopiskiem „samochód”

Ze strażackim pozdrowieniem
Prezes OSP Koniaków Centrum, Bolesław Haratyk

Międzynarodowe Targi SLOW FOOD Salone del Gusto

odbyły się w dniach 21-25 października 2010 r.
w Turynie we Włoszech

Są to największe targi żywnościowe na świecie, na których prezentowane są najlepsze produkty spożywcze. Wśród nich znalazły się także **sery owcze i krowie z bacówki w Koniakowie**.



Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi wraz z Wydziałem Promocji Handlu i Inwestycji Ambasady Rzeczypospolitej w Rzymie było organizatorem polskiego stoiska podczas Międzynarodowych Targów SLOW FOOD. Polskie stoisko, z uwagi na jednolity wizerunek i specyficzny charakter, przyciągało uwagę i cieszyło się dużą liczbą odwiedzających i zainteresowanych polskimi produktami gości. Na stoisku prezentowane były produkty zarejestrowane już przez Komisję Europejską: andruty kaliskie (ChOG), olej rydzowy (GTS), kiełbasa lisiecka (ChOG), oscypki (ChNP), redykołki (ChNP), a także produkty, które dopiero ubiegają się o rejestrację: kabanosy, ser koryciński, jabłka łąckie. Zwiedzający mogli spróbować gęsiny oraz piwa nakielskiego, a także tradycyjnych polskich potraw przygotowanych z produktów wytworzonych zgodnie z zasadami rolnictwa ekologicznego. Wszyscy odwiedzający polskie stoisko zgodnie podkreślali wysoką jakość prezentowanych produktów. Polskie firmy wystawiały się na stoiskach indywidualnych promując swoje produkty takie jak: sery owcze i krowie oraz miody pitne.

Tegoroczna, ósma już edycja imprezy organizowana była pod hasłem „jedzenie +/- terytorium”. Podczas seminariów, które odbywały się w trakcie trwania targów, można było dowiedzieć się o istniejących zależnościach między tym, co jemy a miejscem, gdzie spożywana żywność została wyprodukowana.

oprac. A. Legierska

**ZAPRASZAMY WSZYSTKICH
NA BEZPŁATNĄ, CAŁODZIENNĄ JAZDĘ NA NARTACH
WYCIĄG ZŁOTY GROŃ (ŚRODKOWY) 17.12.2010
Ruszamy 17.12.2010 (piątek)**

W ten dzień jazda dla wszystkich – szczególnie dzieci
- będzie GRATIS.

Serdecznie wszystkich zapraszamy – małych i dużych.
www.zlotygron.pl
Ola Cichy-Libera

„Polska na filmowo - gdzie kręcono serial przygodowy „Czterej pancerni i pies”

Książka o tym tytule 15 listopada br. trafiła do sprzedaży na terenie całego kraju (głównie Empiki) i w tym dniu również rozpoczęła się jej ogólnopolska promocja.

W książce opisana jest także Jaworzynka i gmina Istebna, gdzie kręcono ostatni odcinek znanego serialu "Czterej Pancerni i Pies" pt. "DOM" oraz film "Słońce wschodzi raz na dzień". Autorem książki jest Marek Szymański, zaś wstęp napisał Andrzej Wajda.

Poniżej fragmenty książki...

"W ostatnim, dwudziestym pierwszym odcinku kultowego serialu o przygodach sympatycznych czterech pancernych („Dom”) dzielna załoga „Rudego 102” najpierw skutecznie rozminowuje twierdzę w Kłodzku, a potem - już bez czołgu - rusza w weselnym orszaku. Sceny wesela Janka Kosa i sanitariuszki Marusi Ogoniok oraz Gustlika i Honoraty kręcono w rodzinnych stronach tej ostatniej pary, czyli na Śląsku Cieszyńskim. Jak wiadomo filmowy Gustlik, czyli działonowy Gustaw Jeleń był przed wojną kowalem w Ustroniu, a jego przyszła żona pochodziła z odległego o kilkanaście kilometrów Koniakowa. I właśnie w trójkącie, który w Beskidach nazywany jest Trój wsią, czyli w Istebnej, Koniakowie i Jaworzynce kręcono weselne - i ostatnie w serialowej epopei - zdjęcia do „Czterech pancernych”.

Filmowcy zjechali do Trój wsi jesienią 1969 roku i sceny związane z weselem pancerniaków kręcili przez tydzień. Chcąc przejechać weselnym szlakiem pancernych trzeba wjechać na drogę nr 943 na wysokości Lalik, minąć po prawej stronie wzniesienie zwane Koczym Zamkiem (punkt widokowy z charakterystycznym krzyżem na wierzchołku i przepiękną panoramą), po chwili przejechać przez Koniaków i minąć po lewej stronie wierzchołek góry Ochodzity. Łatwo to miejsce rozpoznać, bo pod wierzchołkiem stoi słynna w całym regionie karczma Ochodzita, obok widać urokliwą przydrożną kapliczkę z dużym krzyżem, a na szczycie góry króluje przekaźnik radiowotelewizyjny. Dalej kierujemy się do Jaworzynki, gdzie do dziś stoi weselna chałupa pancernych. W uroczej, otoczony malowniczymi, kopulastymi wierzchołkami oraz podobno najpiękniejszymi świerkami na świecie leży beskidzka wieś Jaworzynka. Wszyscy, którzy tam byli zgodnie powtarzają, że to miejsce magiczne. I to nie tylko ze względu na położenie, na zboczach beskidzkich wzniesień, ale także na bezpośrednią styczność w południowej części wsi (na Trzycatku) z granicami Czech i Słowacji. Czar tej przygranicznej miejscowości przyciągnął ekipę filmową „Czterech pancernych”, która właśnie tutaj kręciła sceny przyjęcia weselnego Janka Kosa i Marusi Ogoniok oraz Gustlika i Honoraty.

Drewniana chata, przed którą odbywało się przyjęcie weselne stoi do dziś. Łatwo do niej trafić. Wystarczy wjechać w Istebnej na drogę nr 943, z której roztacza się piękna panorama Beskidu Śląskiego (tędy zresztą jechał orszak weselny), a w Jaworzynce minąć po lewej stronie budynek ochotniczej straży pożarnej. Około 200 metrów dalej, po prawej stronie, widać już drewnianą chatę z czerwonym, blaszanym obiciem na



INFORMACJE TURYSTYCZNE

dachu. Otoczenie „domu pancernych” znacznie się po czterdziestu latach zmieniło. Tuż obok miejsca, gdzie stały ławy weselników, a stary Czereśniak (Tadeusz Fijewski) chwalił się ojcu Janka Kosa, że został delegatem do Krajowej Rady, stoi teraz inny dom. Weselna chata pancernych jest ciągle zamieszkała, jej właścicielka dobrze pamięta pobyt ekipy filmowej.”

Zachęcamy wszystkich do zakupu tej wspaniałej książki-pamiątki. Prosimy także o wszelkie informacje na temat związane z produkcją tych filmów na naszym terenie. Jeśli komuś zachowały się pamiątki, zdjęcia, autografy z czasu pobytu ekipy filmowej prosimy o skontaktowanie się z

Punktem Informacji Turystycznej, gdyż zbieramy dokumentację z tym związaną. Wszelkie informacje będą mile widziane. 33 855 61 58; promocja@ug.istebna.pl

Więcej na www.polskanafilmowo.pl

oprac. K. Goryczka

Pilna informacja dla gestorów turystycznych - WAŻNE

W związku z faktem, że do zadań własnych gminy należy prowadzenie ewidencji innych obiektów turystycznych świadczących usługi hotelarskie, informujemy wszystkie obiekty takie jak gospodarstwa agroturystyczne oraz pokoje gościnne, które nie prowadzą działalności gospodarczej, by zgłosiły się do Punktu Informacji Turystycznej (budynek GOK), w celu uzupełnienia brakujących dokumentów (głównie potwierdzenia faktu posiadania odpowiedniej ilości pola). Obiekty, które prowadzą wynajem pokoi, a nie posiadają statusu rolnika w myśl ustawy zobowiązane są do prowadzenia działalności gospodarczej.

Zgodnie z Ustawą z dnia 29 sierpnia 1997r. o usługach turystycznych oraz Rozporządzeniem Ministra Gospodarki i Pracy z dnia 19 sierpnia 2004r. w sprawie obiektów hotelarskich i innych obiektów, w których są świadczone usługi hotelarskie zarządzający lub właściciele tych obiektów proszeni są o uzupełnienie dokumentacji dotyczącej kwestii:

- posiadania gruntów rolnych powyżej 1 ha, co oznacza tym samym że są oni rolnikami. Przy czym nieruchomości ta nie musi znajdować się w tej samej miejscowości gdzie rolnik wynajmuje pokoje;
- poświadczenia, że wynajmowane pokoje znajdują się w domu rolnika, czyli tam gdzie jest zameldowany!!! Wymagane jest to w związku z faktem, że wg. definicji gospodarstwa agroturystycznego oraz pokoi gościnnych wynajem może być prowadzony w domu rolnika lub w jego części.

Ma to na celu m.in. zaktualizowania bazy noclegowej na naszym terenie, na stronie urzędowej oraz w celu nadawania kolejnych tabliczek z numerami obiektom hotelarskim (prowadzącym działalność) oraz innym obiektom. Wszystkie osoby, które wynajmują pokoje a nie są rolnikami zostaną usunięte z bazy. Informujemy, iż istnieje możliwość dzierżawy pola.

W związku z tym informujemy, że wyznaczamy miesięczny termin na uzupełnienie brakujących danych, jeśli natomiast w tym czasie nie zgłoszą się Państwo do naszego Punktu Informacji Turystycznej obiekt zostanie usunięty z naszej bazy gminnej, a wcześniejsze zaświadczenia utracą swoją ważność.

Zapraszamy do osobistego odwiedzania PIT-u ewentualnie telefonicznie 33 855 61 58 lub mailowo: promocja@ug.istebna.pl

oprac. A. Legierska, K. Goryczka



Od 15 listopada 2010 roku Polska wolna od dymu tytoniowego!

15 listopada 2010 - Główny Inspektorat Sanitarny rusza z ogólnopolską kampanią medialną na temat nowelizacji ustawy o ochronie zdrowia przed następstwami używania tytoniu i wyrobów tytoniowych.

Kampania potrwa do 31 grudnia 2010 roku, a przygotowany w jej ramach spot będzie emitowany w większości stacji telewizyjnych w Polsce.

Celem akcji jest dostarczenie społeczeństwu informacji na temat zmian w prawie, które wchodzi w życie 15 listopada. Strefy bezdymne powstają w: zakładach pracy, przedszkolach, szkołach, na uczelniach, w przychodniach, szpitalach, lokalach gastronomiczno-rozrywkowych, kinach, teatrach, domach kultury, obiektach sportowych, miejscach przeznaczonych do zabaw dzieci oraz na przystankach komunikacji miejskiej. Za łamanie zakazu palenia grozi kara grzywny do 500 złotych. Za nie umieszczenie informacji o zakazie palenia tytoniu właścicielowi lub zarządzającemu obiektem grozi kara do 2000 złotych.

Według badań GATS z 2009 roku, w Polsce codziennie pali tytoń 9 milionów ludzi - 34% mężczyzn (5,2 miliona) i 21% kobiet (3,5 miliona). 44% Polaków narażonych jest na bierne palenie we własnym domu, natomiast narażenie na dym tytoniowy w zakładzie pracy deklaruje 34% dorosłych Polaków. Niepalący są najczęściej narażeni na dym tytoniowy w barach, pubach i klubach nocnych (88%), restauracjach i kawiarniach (51%) oraz w domu (28%).

Kampania jest jednym z elementów projektu „Odświeżamy nasze miasta. TOB3CIT (Tobacco Free Cities)” realizowanego w Łodzi, Rzeszowie i Szczecinie. Pomysł projektu powstał w Głównym Inspektoracie Sanitarnym w związku z niepokojącą sytuacją epidemiologiczną dotyczącą palenia tytoniu w Polsce. Dzięki staraniom GIS udało się pozyskać środki finansowe ze Światowej Fundacji ds. Walki z Chorobami Płuc (World Lung Foundation) i Fundacji Bloomburga (Bloomberg Philanthropies), które od lat wspierają politykę państw w zakresie ograniczania używania tytoniu.

Pełny tekst ustawy dostępny jest na stronach www.gis.gov.pl oraz w zakładce tytoń na stronie: www.mz.gov.pl.

Więcej informacji udzielają:
Jan Bondar i Tomasz Misztal
Rzecznicy prasowi GIS
tel. 723 996 214, 504 996 353

Joanna Skowron
Kierownik projektu
„Odświeżamy nasze miasta. TOB3CIT (Tobacco Free Cities)”
tel. +48 22 536 13 31

Informator kulturalny

Gminnego Ośrodka Kultury w Istebnej

Wernisaż wystawy

„Tradycyjne pasterstwo w Beskidzie Śląskim” i promocja „Tomiku wierszy” Zuzanny Kawulok

12 listopada 2010 r. w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej odbył się wernisaż **wystawy fotograficznej „Tradycyjne pasterstwo w Beskidzie Śląskim” oraz promocja „Tomiku wierszy” Zuzanny Kawulok.**

Spotkanie odbyło się w niezwykle przyjemnej atmosferze. Przybyło wielu gości, którzy z zaciekawieniem słuchali wykładu Józefa Michałka oraz ciepłej recytacji wierszy pani Zuzanny. Oprawę muzyczną zapewnił Zbigniew Wałach z Januszem Macoszkiem Anną Łupieżowicz i Dorotą Cieślak.

W pierwszej kolejności Józef Michałek, członek Związku Podhalan Oddziału Górali Śląskich, wygłosił wykład na te-



mat historii pasterstwa. Tradycyjna gospodarka sałaszniczo – pasterska kształtowała się w Beskidzie Śląskim od XVI wieku w wyniku tzw. kolonizacji wołoskiej. Górzystry teren sprzyjał wypasowi owiec, który z powodu nieurodzajnych gleb, a stąd i niewydajnego rolnictwa, stał się podstawą bytu górali przez kolejne wieki. Niestety w XIX wieku ostatecznie odebrano góralom prawo do zakładania sałaszy, które kształtowały bogatą kulturę, zarówno materialną jak i duchową górali. Na szczęście, dzięki takim osobom jak Józef Michałek, Piotr Kohut, Henryk Kukuczka, Zbigniew Wałach i Jan Kaczmarzyk na powrót na naszych „gróniach” pojawiły się owce. W 2004 r. wpadli na pomysł zorganizowania imprezy „Miyszanie Owiec” na Stecówce, dokąd sprowadzono pierwsze stado.

Obecnie Józef Michałek prowadzi wiele działań przyczyniających się do rozwoju gospodarki pasterskiej na naszych terenach m.in. angażując się w „Program aktywizacji gospodarczej oraz zachowanie dziedzictwa kulturowego Beskidów i Jury Krakowsko – Częstochowskiej – Owca Plus”. Bierze udział w wielu konferencjach, spotkaniach, pozyskuje środki finansowe dla baców, wydaje różne publikacje, co na pewno przyczyni się do odrodzenia pasterstwa w Beskidach. Działają wspólnie z Piotrem Kohutem i Henrykiem Kukuczka, którzy

mają na dzień dzisiejszy największe stada owiec w naszej gminie. Żywotność tradycyjnego pasterstwa gwarantuje bowiem zachowanie barwnej kultury Górali Beskidzkich, podniesienie atrakcyjności turystycznej terenu, łączy dobro ekologiczne z aspektem ekonomicznym. Działania Józefa cieszą się wielką aprobatą. Skupia wokół siebie i zaraża tą pasją wielu ludzi, obecnych tego dnia na wernisażu. Byli to m.in. bacowie: Antoni Greń z Brennej, Józef Kawik, Marian Sporek z Soblówki, Józef Kamiński z Korbielowa, Henryk Kukuczka i Marian Bocek z Istebnej oraz wielu innych.

W drugiej części spotkania odbyła się promocja „Tomiku Wierszy” Zuzanny Kawulok. Książeczka została wydana przez GOK – BP oraz Urząd Marszałkowski. Nad całością projektu czuwał Janusz Macoszek. Tomik poezji ludowej zawiera przepiękne wiersze, które powstały na przestrzeni wielu lat życia naszej kochanej i szanowanej pani Zuzki. Jej zasługi dla rodzimnej kultury są ogromne i kolejny raz pokazała nam, że nasza tradycja, jest dla niej pasją. W swoich wierszach umiejętnie łączy gwarę Istebnej, Jaworzynki i Koniakowa z językiem literackim, nadając im oryginalny charakter.

Pani Zuzanna zarecytowała swoje wiersze wprowadzając wszystkich słuchających w chwilę refleksji. Jej życzliwy głos, rozpromieniona twarz oraz humorystyczne uwagi sprawiły, że goście nie chcieli by kończyła.

Tego dnia Zuzanna Kawulok i Józef Michałek skupili wokół siebie wielu swoich przyjaciół, a powiem szczerze, że nie często nasze sale są tak zapelnione. To dowód, na to, że naprawdę warto realizować swoje zainteresowania i dzielić się nimi z innymi. Istotą niezwykłości tych osób jest ich skromność, dlatego przytoczę tutaj wiersz pani Zuzanny pt. „O wielkości”

*Na tle gróni jestem mało dziecina
Na tle Polski jeście miynsio drobinka
Na tle zaś młyńczej drogi
Jestem pyłkiem ubogim*

*A na tle kosmicznych głębokości
Nie zauważalnym mgniem świadomości
Ma wielkość w stosunku do ludzkości
Mo się jak jedyn dziyń do wiečnosti*





Swoją obecnością zaszczytili także: Leszek Miłoszewski, dyrektor Regionalnego Ośrodka Kultury w Bielsku – Białej, Marian Ormaniec i Jan Kawulok Członkowie Sejmiku Województwa Śląskiego, Robert Karpeta dyrektor Wydziału Terenów Wiejskich, Małgorzata Kiereś kierownik Muzeum Beskidzkiego w Wiśle, Jadwiga i Marek Jurasz kierownictwo Zespołu Regionalnego „Grojecowianie” z Radziechowów, Józef Polok Wiceprzewodniczący Rady Gminy Istebna, Teresa Łaszewska Sekretarz Gminy Istebna, Krystyna Rucka Regaktor „Naszej Trójwsi”, Paweł Rucki Sołtys Wsi Jaworzynka i wiele innych znacznych gości.

„Tomik wierszy” Zuzanny Kawulok oraz książeczkę pt. „Tradycyjne pasterstwo w Beskidzie Śląskim – Owca Plus”, wydaną przez J. Michałka można nabyć w naszym ośrodku. Serdecznie zapraszamy!!!

Lucyna Ligocka – Kohut

Nowy Kalendarz z Istebnej, Jaworzynki i Koniakowa już na święta!



To już 11-te wydanie tego, dobrze znanego czytelnikom Trójwsi wydawnictwa zawierającego wiele ciekawych artykułów z historii i współczesności naszych trzech wsi.

W tym numerze szczególnie polecamy: Wspomnienia ks. kanonika Jerzego Kiery, proboszcz parafii p.w. św. Bartłomieja w Koniakowie pt.:

Z ALKIEM POPIEŁUSZKĄ W WOJSKU 1966 – 1968. Wspomnień wysłuchał i artykuł współredagował Andrzej Suszka; - **Krótki zarys historii policji na Śląsku Cieszyńskim** w 71 rocznicę mordu na obywatelach polskich związanych z beskidzką Trójwsią Krzysztofa Kieresia.

- **Górale oczami przybysza** – refleksje z pobytu w naszej gminie dr Nicolette Makovicky /University of Oxford/ Oxford, United Kingdom

- **Wspomnienie Józefa Haratyka i jego życiowej pasji w opracowaniu mgr Piotr Kohut** na podstawie wywiadu z 11.02.2008r.

- **Historia jednego zdjęcia** przedstawiającego sałasz na Śliwkuli - Moniki Michałek oraz wiele innych artykułów oraz wierszy.

Zapraszamy do lektury: Redakcja Kalendarza

INFORMACJA Z DZIAŁALNOŚCI STOWARZYSZENIA „POD OCHODZITĄ”

Stowarzyszenie swoją działalność rozpoczyna od „Balu Góralskiego”. Od 17 lat cieszy się on ogromną popularnością, biorą w nim udział kapele ludowe z Węgier, Słowacji, Moraw, a przede wszystkim nasze polskie kapele z trójwsi, Podhala, Żywiecczyzny, Zakopanego i innych regionów Polski.

Braliśmy udział w „Godach Żywieckich”, gdzie prezentowaliśmy 6 grudnia Mikołaje oraz „kołędowanie w izbie”.

Dla Zespołu „Bychlewianka” z Łodzi zorganizowaliśmy warsztaty muzyczno – taneczne, w czasie których ten zespół udoskonił w swoim programie tańce Beskidu Śląskiego oraz naszą autentyczną muzykę.

Bardzo cenimy sobie to, że nasz Zespół Mały i Duży Koniaków jest zapraszany na różne gminne uroczystości, m. in. Zespół wystąpił na zebraniu Zarządu Wojewódzkiego Związku



OSRPRP województwa śląskiego, które odbyło się 15.03. 2010 r w OSP Koniaków Centrum, oraz na „Biegu o Istebniański Bruclik” na Kubalonce.

25 czerwca br. wystąpiliśmy w Dąbrowie Górniczej w przeglądzie Zespołów, kapel i instrumentalistów. Zespół „Koniaków” zdobył 3 miejsce, kapela Zespołu 2 miejsce i instrumentalista Bartłomiej Rybka też 2 miejsce. Wystąpiliśmy także w programie na żywo w „Dzień Dobry TVN”. Program nagrany był na Ochodzitej, było to wielkie wydarzenie dla nas.

Wielką popularnością cieszą się inscenizacje wesel góralskich organizowane przez Zespół dla grup wycieczkowych i konferencyjnych. Z tego też czerpiemy dochód na potrzeby Stowarzyszenia.

Polskie Radio Katowice zorganizowało u nas w plenerze program z okazji Dnia Dziecka pt. „Radio czyta dzieciom”. W tym programie wystąpił „Mały Koniaków”.

Zespół wystąpił także w przeglądzie „Śląskie Wici”. Tutaj nas wysoko ocenione, zdobyliśmy 3 równorzędne I miejsca i w kategorii obrzędowej za przedstawienie „Ostatki”, kapela oraz solista instrumentalista. Cieszyliśmy się z tego bardzo, bo było to uhoonorowanie naszej pracy w Zespole, często mozolnej i trudnej.

Na zaproszenie polskiej Polonii zespół uczestniczył w imprezie: „Europa bez granic” w Trenčinie. Występy odbywały się w pięknej scenerii na rynku Starego Miasta z IX wieku na tle zamku trenčínskigo.

Z okazji „Dni Istebnej” zespół nasz wystąpił z grupą osób niepełnosprawnych, którzy bardzo chętnie się uczą, by tańczyć razem z nami. Bardzo to sobie cenimy.

INFORMACJA Z DZIAŁALNOŚCI STOWARZYSZENIA „POD OCHODZITĄ”



Zespół Koniaków wystąpił w Koniakowie – Kosarzyskach na obchodach 60 rocznicy istnienia OSP, chcieliśmy okazję zaprezentować się miejscowemu społeczeństwu i zaproszonym gościom.

Uczestniczyliśmy także w Targach Kulturowo – Smakowych zorganizowanych przez Urząd Marszałkowski w Katowicach. Zespół zaprezentował obrzęd: „Wesele górali Beskidu Śląskiego. Częstowaliśmy też kołaczami, które bardzo smakowały, a także rozdawaliśmy materiały promujące naszą gminę. Tam otrzymaliśmy kilka zaproszeń na udział w różnych imprezach w kraju.

Wystąpiliśmy też w Gdańsku na X Jubileuszu Parafii p.w. Ojca Pio. Po mszy św., którą odprawił arcybiskup Gołowski nasz Zespół oparł muzycznie i wokalnie uroczystość, jaka odbyła się dla uczestników tego Jubileuszu.

Co roku uczestniczyliśmy w Festiwalu Góralu Ziemi Polskich i Tygodnia Kultury Beskidzkiej, wystąpiliśmy na wszystkich estradach tych imprez.

Wielkim przeżyciem dla nas był udział w II Światowych Spotkaniach Górali w Rajczy. Zakończenie tej uroczystości miało miejsce w Rychwałdzkiej, w Sanatorium Matki Boskiej Patronki Żywiecczyny. Około 50 kapłanów celebrowało mszę św. i bardzo byliśmy szczęśliwi, że mogliśmy uczestniczyć w tej uroczystości.

1 sierpnia b.r. Zespół uczestniczył na uroczystości 60 – lecia parafii ewangelickiej w Istebnej. Bardzo byliśmy dumni z tego, że właśnie nas poproszono o udział w tym wielkim święcie.

Kolejno w sierpniu uczestniczyliśmy w naszej Trójwsi w wielu imprezach:

- na I Jarmarku Pasterskim w Koniakowie oraz uroczystości wmurowania kamienia oraz Tablicy upamiętniającej I Spotkania Światowe Górali na Ochodzitej”

- na spotkaniu z okazji wydania książki „Koronka Koniakowska”,

- na „Święcie Koronki” w Galerii Tadeusza Ruckiego, Braliśmy, jak co roku udział w Ogólnopolskich Targach Sztuki Ludowej w Krakowie, których organizatorem jest Fundacja „Polska Sztuka i rękodzieło” w Warszawie.

Od 25 – 30 sierpnia br. Zespół „Koniaków” uczestniczył w XX Międzynarodowym „Festiwalu Dudackim” w Strakowicach w Czechach. Jako ciekawostkę chcę podać, że nasz Zespół uczestniczył w 1967 r. w I Festiwalu.

Zakończył się pracowity dla Zespołu miesiąc sierpień, ale zaczęły się dla nas nowe występują – na dożynkach w Branicach, woj. opolskie, gdzie uczestniczyliśmy razem z delegacją Gminy Istebna.

- na dożynkach gminnych w Istebnej, których organizatorem była wieś Koniaków, Zespół prowadził obrzęd dożynkowy i wystąpił wraz z zespołem niepełnosprawnych przy GOPS w Istebnej.

Jak widać z powyższego, na brak pracy Stowarzyszenie nie narzeka. Cieszy nas to, że garnie się do nas młodzież i dzieci, bo tradycja naszych przodków będzie kontynuowana, a spora grupa młodzieży uczy się gry na archaicznych instrumentach ludowych, co nas cieszy.

Stowarzyszenie nasze realizowało projekty Wyszechradkie, co pozwoliło na wydanie dwóch płyt CD z zapomnianymi, archaicznymi pieśniczkami oraz płytę multimedialną. Dzięki przychylności sponsorów wznowiliśmy wydanie naszych kołęd i pastorałek. Za to bardzo sponsorom dziękujemy i prosimy o dalsze wspieranie naszej działalności.

Od 1995 wydaliśmy już 8 płyt, co wydaje nam się niezłym dorobkiem utrwalania naszej muzyki, tańca i śpiewu dla przyszłych pokoleń.



Przy okazji pragnę serdecznie podziękować tym wszystkim, którzy z nami bezinteresownie współpracują, pomagają w pisaniu projektów o pozyskanie środków na cele Stowarzyszenia oraz instytucjom, które te środki nam przyznają. Dzięki temu wsparciu możemy coś dalszego zrobić dla naszej kultury ludowej w Beskidzie Śląskim.

Bardzo żałujemy, że ze względu na brak środków finansowych na transport nie mogliśmy skorzystać z zaproszenia na festiwal do Turcji i Bangkoku w Tajlandii.

Od bieżącego roku jesteśmy Stowarzyszeniem Użyteczności Publicznej i możemy prosić o odpis 1% podatku na nasze Stowarzyszenie. Wszystkim darczyńcom serdecznie dziękujemy.

Urszula Gruszka

Prezes Stowarzyszenia i kierownik Zespołu „Mały i Duży Koniaków”

*Szczyńci, zdrowi, pokój święty wieszujemy Wóm
Gospodarzu, gospodyni i Wasim dziatkom
my z daleką idymy, nowym Wóm niesymy, co Wóm powiemy.
Narodziło się dzieciątko w Betlejem mieście
Ono leży Niebożatko na prostej słomie,
wół, łosioł ogrzywo, matka łojciec kobyło i nie przestaje
kobyliczka z jasełkami to połomane, dejcie nom to gospodarzu
my to spravimy, a wy też paniynki dejcie co na plynki pro dziecie małe.
Na tyn stary i nowy rok hej kobynda, kobynda.*

Urszula Gruszka

„Koronkowy zawrót głowy”

3 grudnia w Miejskiej Galeryjce „Art Adres” w Skoczowie odbył się wernisaż wystawy „Koronkowy zawrót głowy”, zorganizowany przez Julię Raszkę. Wystawie przygotowały Do-



rota Juroszek i Justyna Łodzińska z Koniakowa. Ekspozycja koronek koniakowskich różnych rozmiarów i kształtów oraz ceramiki Justyny, która wykorzystuje ten motyw w swoich wyrobach zachwyciła skoczowskich gości. Wernisaż odbył się w przyjemnej już świątecznej atmosferze, bo nie zabrakło również choinki z koronkowymi ozdóbkami.

Wystawa w galerii „Art. Adres” w Skoczowie na Rynku będzie czynna do 31 grudnia.

Lucyna Ligocka – Kohut

Udział naszych furmanów w letnich zawodach

Jan Urbaczka z Jaworzynki to jeden z furmanów, który utrzymuje stałą współpracę z furmanami z Czech i Słowacji, uczestnicząc w zawodach przez nich organizowanych.



Tegoroczne Letnie Zawody Furmanów w Golianowie i Trenczynie na Słowacji zakończyły się znacznymi sukcesami dla Jana Urbaczki i Ryszarda Haratyka z Jaworzynki. W lipcu w Trenczynie zdobyli bardzo dobre wyniki. W konkurencji przejazd wozem, siła uciągu w parze zajęli 2 miejsce oraz w sile uciągu jednego konia - 3 miejsce. W ogólnej klasyfikacji również znaleźli się na podium na 2 pozycji.

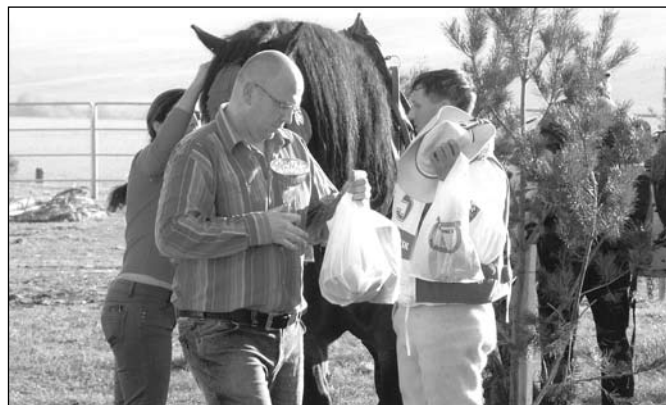
W sierpniu na Zawody w Golianowie Jan Urbaczka i Ryszard Haratyk zostali zaproszeni przez Pawła Kitaśia. Jak mówi Jan: *z miłą chęcią przyjmujemy zaproszenia, przyjaźnimy się wszyscy, więc takie zawody są okazją do spotkania. Rywalizacja oczywiście jest, ale bardziej dla zabawy.* W konkurencji przejazd wozem nasi furmani zdobyli - 2 miejsce; siła uciągu w parze z jednym koniem - 3 miejsce i 1 miejsce w konkuren-



cji koń pociągowy. Razem z furmanami byli także przedstawiciele Nadleśnictwa Wisła Antoni Bury w Golianowie oraz Lucjan Hołysz w Trenczynie.

Serdecznie gratulujemy sukcesów i w imieniu naszym oraz wszystkich furmanów dziękujemy za reprezentowanie naszej gminy na słowackich zawodach. Można by powiedzieć, że dzięki staraniom Jana oraz jego kontaktom na naszych zawodach pojawiają się furmani zza sąsiedniej granicy. Mamy nadzieję, że w przyszłym roku także dadzą się zaprosić.

Lucyna Ligocka - Kohut



X ZAWODY FURMANÓW ISTEBNA 2011



Gminny Ośrodek Kultury w Istebnej wraz z Nadleśnictwem Wisła serdecznie zapraszają na ZAWODY FURMANÓW, które odbędą się **16 stycznia 2011 roku o godz. 11.00** tradycyjnie na Tartaku, obok Supermarketu „Rema”.

16 stycznia rozpoczynają się ferie zimowe w naszym województwie, więc będzie to przyjemny początek wypoczynku zimowego, zarówno dla naszych mieszkańców jak i turystów przebywających w naszej miejscowości. Przewidujemy wiele ciekawych atrakcji, jak konkurencje dla publiczności, muzykę góralską oraz wielkie ognisko, przy którym będzie można się rozgrzać i upiec kielbasę.

Podczas zawodów zaprezentują nam się nasi furmani wraz ze swoimi końmi i pokażą jak wygląda ciężka praca w lesie. Bardzo prosimy o zgłoszenia zainteresowanych udziałem, szczegóły w regulaminie poniżej.

Lucyna Ligocka - Kohut



EVROPSKÁ UNIE
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
PŘEKRAČUJEME HRANICE



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO
PRZEKACZAMY GRANICE



Projekt: „Trójstyk - to nas łączy” Współfinansowany z Funduszy Unii Europejskiej i Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR).

REGULAMIN KONKURSU „X ZAWODÓW FURMANÓW”

Istebna 2011

Czas i miejsce: 16 styczeń 2011 r. w Istebnej „Na Tartaku”, godz. 11.00

Cele konkursu: Pragniemy, aby konkurs ten docenił trudną i niebezpieczną pracę furmana leśnego, jak również był promocją naszej gminy.

1. Konkurencje: Ślalom z drewnem stosowym (para koni, dwóch furmanów). Organizator zapewnia sanie.

- Przejazd do drewna stosowego
- Załadunek drewna stosowego 1 mp (około 500 kg drewna świerkowego)
- Przejazd ślalomem wyznaczonego odcinka
- Rozładunek drewna i ułożenie wałków drewnianych w ramach wyznaczonych linii. Za każde wysunięcie wałka poza linię będą liczone 3 sekundy karne. Podczas rozładunku drugi furman ma za zadanie trzymać konia.

W całej tej konkurencji liczy się czas.

(3 sekundy karne za pominięcie każdej z przeszkód)

2. Precyzyjne pchanie drewna dłużycowego (para koni)

- Konie pchają drewno dłużycowe (suche drewno świerkowe), którego czołowo musi dotknąć w pała drewnianego i zrzucić z niego piłeczkę.

W całej tej konkurencji liczy się czas i precyzja przejazdu między drzewkami. (3 sekundy karne za wywrócenie drzewka, uderzenie w „pachołka” z boku jest nieważne)

3. Siła uciągu (jeden koń)

Konkurencja ma na celu sprawdzić kondycję fizyczną konia i umiejętność furmana.

- Przejazd jednym koniem odległości 20 metrów z możliwością dwóch prób ruszenia konia z miejsca.

Koń będzie ciągnął drewno o masie około 1.5 kubika

W całej konkurencji liczy się czas przejazdu

U W A G A !!!

Podczas konkursu na całym terenie, w którym odbywają się zawody obowiązuje całkowity zakaz używania batów i bicia konia jakimkolwiek przedmiotem, czapką lub inną częścią garderoby. Będzie to karalne punktami karnymi, a nawet wykluczeniem z zawodów. Opuszczenie terenu, na którym odbywają się zawody jest automatycznym wykluczeniem z zawodów.

W zawodach biorą udział wyłącznie konie pociągowe pracujące w lasach mające nie mniej niż 2.5 roku. Zawody odbywają się na terenie łąki o powierzchni około 70 arów - jest to teren płaski.

ZALECA SIĘ UCZESTNICTWO W STROJU GÓRALSKIM

Zgłoszenia w biurze GOK, tel. 033 855 62 08 do 11 stycznia w godz. 8.00 – 15.00.



EVROPSKÁ UNIE
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
PŘEKRAČUJEME HRANICE



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO
PRZEKACZAMY GRANICE

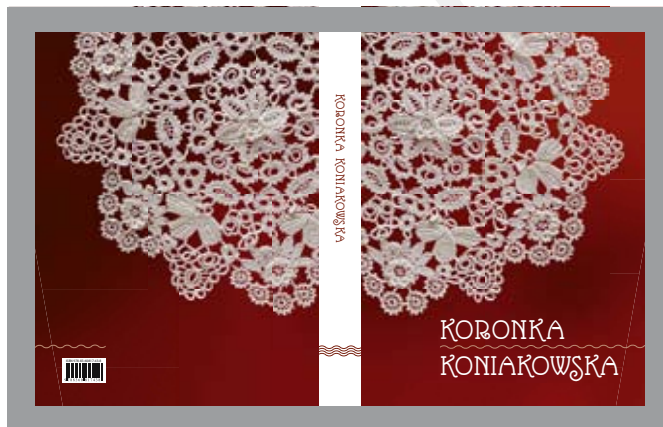


Projekt: „Trójstyk - to nas łączy” Współfinansowany z Funduszy Unii Europejskiej i Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR).

Książka „Koronka koniakowska” w sprzedaży

Z uwagi na ogromne zainteresowanie publikacją „Koronka koniakowska”, wznowiliśmy druk o kolejne 1000 sztuk. Książkę można zakupić w Ośrodku Kultury w Istebnej w cenie 35 zł. Dostępna jest także w Koniakowie w Muzeum Koronki Marii Gwarek, w Galerii na Szańcach, w Sklepie Góralskim Piotra Kohuta, i „Zaczarowany ołówek” oraz w Jaworzynce w Muzeum „Na Grapie”.

Zbliżają się święta, więc może to być wspaniały prezent pod choinkę. Polecamy.



Spotkania opłatkowe seniorów 2011

Gminny Ośrodek Kultury w Istebnej serdecznie zaprasza wszystkich seniorów, dziadków i babcię z Jaworzynki, Istebnej i Koniakowa na „Spotkania opłatkowe”. Tradycyjnie program przygotowują dzieci z klas „O”, a pastorałki i kolędy przygrywać będzie kapela góralska. Zachęcamy wszystkich seniorów do wspólnego kolędowania i przełamania się opłatkiem. „Spotkania opłatkowe” odbędą się:

8 lutego 2011 r. w strażnicy w Istebnej

9 lutego 2011 r. w strażnicy w Jaworzynce

10 lutego 2011 r. w strażnicy w Koniakowie

Zapraszamy!!!

Pastorałki Kapeli „Wałasi” Zbigniewa Wałacha



Zbliża się okres Świąt Bożego Narodzenia, czyli czas wspólnego kolędowania. Z tej okazji Kapela „Wałasi” Zbigniewa Wałacha nagrała piękną płytę pastorałek „Dej Pón Bóg wieczór dziyń wiesioły”. Radosna muzyka skrzypiec, gajd i piszczołek z dzwoneczkami w tle nada naszym świętom magiczną atmosferę. Płytę jest dostępna w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej.

Serdecznie polecamy !!!



Odnawianie starych, tradycyjnych skrzyń (trócheł)

tel. 506 444 211

Podziękowanie

Składamy serdeczne podziękowania **Katarzynie i Ireneuszowi Król z Katowic**, którzy podarowali Gminnemu Ośrodkowi Kultury w Istebnej telewizor LCD.

Dotychczas posiadamy tylko system nagłośnieniowy, zakupiony ze środków Ministerstwa Kultury, a dzięki wielkoduszności Państwa Król w jednej z sal naszego ośrodka powstanie zaplecze multimedialne, które pozwoli nam na emisję filmów dla dzieci i młodzieży oraz organizację szkoleń i warsztatów.

Z wyrazami wdzięczności
Elżbieta Legierska – Niewiadomska
Dyrektor GOK - BP

Zajęcia stałe organizowane przez GOK Istebna:



Aerobic, prowadzony przez Barbarę Szmek - wtorek, Szkoła Podstawowa nr 1 w Jaworzynce, godz. 19.00, - czwartek, Szkoła Podstawowa nr 1 w Istebnej, godz. 19.00

Pilates - poniedziałek, Szkoła Podstawowa nr 1 w Istebnej, godz. 19.00



Zajęcia gry na instrumentach ludowych, prowadzone przez Janusza Macoszka w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej codziennie w godz. 15.00 – 19.00. W sprawie szczegółów prosimy o kontakt - tel. 790 262 829.

SPOTKANIE Z MIKOŁAJEM



Dnia 05.12.2010 do przedszkola „SMERFOKOLANDIA” w Jaworzynce zawitał przemiły gość. Był nim Święty Mikołaj. Na spotkanie to oczekiwali podopieczni przedszkola oraz najmłodszy mieszkańcy Jaworzynki wraz z rodzicami. Zebranych przywitała Pani dyrektor Barbara Koleniak, przedstawiając plan pracy przedszkola. Dla Mikołaja maluchy zaprezentowa-

ły kilka zabaw tanecznych oraz deklamowały wierszyki. Młodzi aktorzy zebrali gromkie brawa. Staruszek, który mimo, że był bardzo zmęczony wziął udział we wspólnej zabawie. Dzieci bardzo chętnie odpowiadały na pytania Mikołaja, skorzystały także z możliwości sfotografowania się z Nim.

Całe spotkanie przebiegło w miłej atmosferze i zakończyło się słodkim poczęstunkiem.



Koniaków na całym świecie – relacja mszy na TVP Polonia z kościoła w Koniakowie

W dniu 26 grudnia, tj. niedziela, czyli w drugi dzień Świąt Bożego Narodzenia o godzinie 13:00 zostanie transmitowana na żywo msza święta, bezpośrednio z kościoła w Koniakowie. Realizowana ona będzie przez TVP Polonia dzięki czemu w tym dniu Polonia (i nie tylko) na całym świecie będzie miała możliwość obejrzenia i przeżycia uroczystej Mszy wspólnie z nami.

Z tego miejsca pragniemy prosić wszystkich chętnych do wzięcia udziału we Mszy Świętej w tradycyjnych strojach regionalnych, a tych którzy mają rodziny, znajomych za granicą oraz Was wszystkich do oglądania w tym dniu na TVP Polonia transmisji mszy.

Oprac. A. Legierska

XXXVI MIĘDZYNARODOWY BIEG NARCIARSKI „O ISTEBNIAŃSKI BRUCLIK”



Termin: 23 Stycznia 2011 r. (niedziela)
Miejsce: Trasy biegowe COS w Istebnej - Kubalonce
XII Mistrzostwa Polski Górników
Początek zawodów godz. 10.00

Lp.	Kategoria	Rocznik	Dystans	Godzina startu
1.	<i>Dziewczynki kl. I - II</i>	2003 - 2002	500 m	10:00
2.	<i>Chłopcy kl. I - II</i>	2003 - 2002	500 m	10:00
3.	<i>Dziewczynki kl. III - IV</i>	2001 - 2000	1000 m	10:00
4.	<i>Chłopcy kl. III - IV</i>	2001 - 2000	1000m	10:00
5.	<i>Dziewczyny kl. V - VI</i>	1999 - 1998	2500 m	10:00
6.	<i>Chłopcy kl. V - VI</i>	1999 - 1998	2500 m	10:00
7.	<i>Dziewczyny - gimnazjum</i>	1997 - 1995	3000 m	10:30
8.	<i>Chłopcy - gimnazjum</i>	1997 - 1995	3000 m	10:30
ROZDANIE NAGRÓD DLA DZIECI I MŁODZIEŻY				
9.	<i>Kobiety 17 - 25 lat</i>	1994 - 1986	5 km	11:00
10.	<i>Kobiety 26 - 35 lat</i>	1985 - 1976	5 km	11:00
11.	<i>Kobiety 36 lat i powyżej</i>	1975 i pow.	5 km	11:00
12.	<i>Mężczyźni 17 - 19 lat</i>	1994 - 1992	15 km	11:30
13.	<i>Mężczyźni 20 - 29 lat</i>	1991 - 1982	15 km	11:30
14.	<i>Mężczyźni 30 - 39 lat</i>	1981 - 1972	15 km	11:30
15.	<i>Mężczyźni 40 - 49 lat</i>	1971 - 1962	10 km	11:30
16.	<i>Mężczyźni 50 - 59 lat</i>	1961 - 1952	10 km	11:30
17.	<i>Mężczyźni 60 - 69 lat</i>	1951 - 1942	5 km	11:30
18.	<i>Mężczyźni 70 lat i powyżej</i>	1941 i pow.	5 km	11:30
ROZDANIE NAGRÓD 13.30				

Mistrzostwa Polski Górników w pięciu kategoriach wiekowych,
 Od 20 do 29 lat, od 30 do 39 lat, od 40 do 49 lat, od 50 do 59
 lat i powyżej 60 lat. Nagrody funduje Z.Z.G. w Polsce.

REGULAMIN ZAWODÓW:

Zapisy do poszczególnych grup startowych rozpoczynają się będą na godzinę przed startem, a kończyć 30 minut przed startem danej grupy. Przy zapisach zawodnik powinien okazać dowód tożsamości. Zawodnicy startują na własną odpowiedzialność. Obowiązuje **wpisowe 15 zł lub 150 koron** od dorosłych, zaś dzieci bezpłatnie. Opłata zawiera ubezpieczenie od następstw nieszczęśliwych wypadków (NNW). W biegu obowiązuje styl klasyczny.

Bieg rozpocznie się ze startu wspólnego dla poszczególnych grup. W imprezie mogą startować zawodnicy czynni - zrzeszeni w klubach, towarzystwach zarówno w kraju jak i za granicą - oraz osoby indywidualne, traktujące udział w biegu jako zabawę.

Zdobywcy pierwszych trzech miejsc w każdej kategorii otrzymują puchary, nagrody rzeczowe oraz dyplomy. Nagroda główna - **istebniański bruclik** - zostanie wręczona dodatkowo zwycięzcy biegu głównego mężczyzn na 15 km. Sprawy nie ujęte w regulaminie oraz jego interpretacja należą do Komitetu Organizacyjnego.

Zawody zostaną przeprowadzone z regulaminem PZN.

Informacji udziela Urząd Gminy w Istebnej tel. **033 855 61 58**.

Komitet Organizacyjny XXXVI Międzynarodowego Biegu Narciarskiego „O Istebniański Bruclik”, serdecznie zaprasza wszystkich miłośników czynnego wypoczynku oraz kibiców do wzięcia udziału w imprezie. Szczegóły dotyczące biegu można znaleźć na stronie www.istebna.eu

„Starzyki” najlepsi w Trójwsi!

Drużyna „Starzyków” zajęła drugie miejsce - najlepsze z zespołów reprezentujących naszą gminę - w rozegranym **7 listopada** w hali Gimnazjum w Istebnej **Amatorskim Turnieju Piłki Siatkowej o „Puchar Wójta Gminy Istebna”**, w którym wzięło udział sześć ekip.



Drużyny Wisły, Starzyków i Rajczy



Nasze bardzo sprawne Starzyki

Mecz o III miejsce:

Kawalerowie - Rajcza 2:1

Finał:

Wisła - Starzyki 2:0

Końcowa kolejność:

1. Wisła,
2. **Starzyki,**
3. **Kawalerowie,**
4. Rajcza,
5. **Jaworzynka,**
6. **Pachołcy**

Urząd Gminy Istebna dziękuje za pomoc w organizacji i sprawnym przeprowadzeniu Turnieju Panom **Janowi Sewastynowiczowi i Wojciechowi Kałuckiemu.**

J. Kohut

Piłkarski Memoriał Andrzeja Kamińskiego

Po raz kolejny - tym razem 18 grudnia - w hali Gimnazjum w Istebnej odbędzie się Memoriał Andrzeja Kamińskiego w piłce nożnej.

Turniej Szachowy Szkół Podstawowych

Reprezentacje trzech szkół rywalizowały w Turnieju Szachowym Szkół Podstawowych Gminy Istebna, który rozegrany został 24 listopada w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej.

WYNIKI:

Klasyfikacja indywidualna dziewcząt:

1. Zogata Katarzyna - SP1 Jaworzynka
2. Fuchs Natalia - SP1 Jaworzynka
3. Macoszek Barbara - SP1 Koniaków
4. Ptak Kinga - SP1 Koniaków

Klasyfikacja drużynowa dziewcząt:

1. SP1 Jaworzynka
2. SP1 Koniaków

Klasyfikacja indywidualna chłopców:

1. Jaroszyński Szymon - SP1 Istebna
2. Czepczor Aggeusz - SP1 Jaworzynka
3. Michałek Jakub - SP1 Istebna
4. Sikora Marek - SP1 Jaworzynka
5. Golik Krzysztof - SP1 Koniaków
6. Zeman Marek - SP1 Koniaków

Klasyfikacja drużynowa chłopców:

1. SP1 Istebna
2. SP1 Jaworzynka
3. SP1 Koniaków

Opiekunami reprezentacji szkół byli:

Strokosz Wioletta - SP1 Koniaków

Hulawy Jarosław - SP1 Istebna

Juroszek Mariusz - SP1 Jaworzynka



Nagrody wręcali Sekretarz Gminy Istebna Teresa Łaszewska oraz Karina Czyż. Organizatorami Turnieju byli Jarosław Hulawy oraz Urząd Gminy Istebna.

J. Kohut

Gminny Turniej BRD

W Szkole Podstawowej nr 1 w Istebnej odbył się kolejny **Gminny Turniej BRD czyli „Bezpieczeństwo w Ruchu Drogowym”**. Jest to jeden z trudniejszych turniejów szkolnych, bowiem obejmuje część teoretyczną - zakres wiedzy z Kodeksu Ruchu Drogowego - oraz praktyczną - umiejętności jazdy na rowerze po torze przeszkód.

W Turnieju w Istebnej wzięły udział reprezentacje trzech szkół a prowadził go młodszy aspirant **Mariusz Tomica** z Wydziału Drogowego Komendy Powiatowej Policji w Pogwizdowie.

Po testach teoretycznych drużyny miały równą ilość punktów tak więc o końcowej kolejności zdecydowała jazda na rowerze po torze przeszkód. Tutaj najlepsi okazali się reprezentanci SP1 w Koniakowie, którzy o 1 punkt wyprzedzili SP1 Istebna.

Obie te drużyny zakwalifikowały się do półfinałów powiatowych, które odbędą się w przyszłym roku w Ustroniu.

Organizatorem Turnieju był **Jarosław Hulawy.**

Końcowa kolejność:

1. **SP1 Koniaków** - opiekun **Zenon Knopek**
2. **SP1 Istebna** - opiekun **Jarosław Hulawy**
3. **SP1 Jaworzynka** - opiekun **Mariusz Juroszek**

J. Kohut

MP Amatorów w biegach narciarskich

źródło: skipol.pl

Organizatorem cyklu zawodów mających za cel spopularyzowanie biegów narciarskich w Polsce jest Polski Związek Narciarski, Okręgowe Związki Narciarskie oraz Komitety Organizacyjne poszczególnych edycji.

Mistrzem Polski Amatorów zostanie zawodnik/czka, który zdobędzie największą ilość punktów we wszystkich rozegranych biegach.

Do MPA-PZN zaliczają się następujące biegi:

Bieg Dudka

XXIV Bieszczadzki Bieg Lotników

Memoriał S.Bodzka

Bieg Gwarków

Bieg Podhalański

VI Edycja Salomon Nordic Sunday

„Puchar Gryfa Susiec”

VIII Edycja Salomon Nordic Sunday

Oficjalne podsumowanie MPA-PZN i uhonorowanie zwycięzców nastąpi po Biegu Piastów na Polanie Jakuszyckiej.

Klasyfikacje po poszczególnych biegach, regulaminy biegów itp. znajdziecie na skipol-u, który jest oficjalnym partnerem medialnym Mistrzostw Polski Amatorów.

SKLEP OBUWNICZY FIRMY "MAJA"
ISTEBNA CENTRUM 91/2
OBOK ZAKŁADU SZEWSKIEGO
CZYNNE PN-PT 8-16 SOBOTA 8-12

ZAPRASZAMY NA ZAKUPY

TEL. 33 8557067 kom. 0602436719

MGR INŻ. KRYSZTOF KUKUCZKA

INSTALACJE ELEKTRYCZNE

POMIARY ODBIORCZE INSTALACJI
 ELEKTRYCZNYCH, ODGROMOWYCH,
 CERTYFIKATY ENERGETYCZNE
 BUDYNKÓW, PROJEKTY

TEL.KONT.:  665 695 889
 665 299 579

DARMA
 CZĘŚCI SAMOCHODOWE

PROFI
 AUTO
 partner

Teraz części samochodowe bliżej Ciebie

NOWY ODDZIAŁ W ISTEBNIEJ

P.H.U. Darma S.J., 43-470 Istebna 1221

(naprzeciw Urzędu Gminy)

Istebna@darma.com.pl www.darma.com.pl

tel. 33 471 17 30, kom. 519 304 116

Poniedziałek-Piątek: 8⁰⁰ - 17⁰⁰

Sobota: 8⁰⁰ - 13⁰⁰

KUPON RABATOWY
DARMA
10%

ZAPRASZAMY NA ZAKUPY
DO SKLEPÓW FIRMY "MAJA"
ISTEBNA CENTRUM (POD GRAPĄ)
CZYNNE PN-PT 8-16 SOBOTA 8-12
TEL.33 8557067 kom.0602436719

-ODZIEŻ DAMSKA-MĘSKA
 -SKARPETY
 -RAJSTOPY
 -NICI TURECKIE

SKLEP DEKORAL

-farby dekoracyjne i antykorozyjne

-konserwacje samochodowe
 -mieszalnik lakierów samochodowych
 -mieszalnik farb dekoracyjnych
 -tynki akrylowe oraz mozaikowe
 -okna

CENY FABRYCZNE

CZĘŚCI SAMOCHODOWE

-sprowadzamy części do wszystkich samochodów
 -akumulatory samochodowe AD CENTRA (dwa lata gwarancji)
 (sprawdzenie ładowania gratis)
 -części rowerowe
 -części motocyklowe

OFERUJEMY USŁUGI

-PROWADZENIE KSIĘGI PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW
 -EWIDENCJA PRZYCHODÓW (ryczałt)
 -EWIDENCJA VAT
 -ROZLICZENIA ZUS
 -ROZLICZENIA ROCZNE (PIT 36 PIT 37)

ZAPRASZAMY



UBEZPIECZENIA

Komunikacyjne OC, AC, NW - Pakiety
 Domy, Domki letniskowe, Firmy
 Zwierzęta domowe,
 Koszty leczenia za granicą

Biuro - Koniaków Dom Ludowy

Wtorek, Środa, Czwartek, Piątek, Sobota 8.00 - 13.00

Urząd Gminy - Poniedziałek 8.30 - 11.00

Teresa Stańko - Pośrednictwo Ubezpieczeniowe

Koniaków 540 - 509 448 803, 033 855 71 02, 033 855 64 93

BIURO UBEZPIECZEŃ

W DOMU Poniedz. 15.00-17.00

HANDLOWYM 9.00-12.00 Wtorek 15.00-17.00

„U GAZDY” 9.00-12.00 Czwartek 15.00-17.00

Istebna Centrum - Piątek 15.00-17.00

Ryszard Chwist **Środy i soboty nieczynne**

••••• Tel. 0601 45 30 46 lub 855 63 10 •••••

O.C. komunikacyjne, domy mieszkalne i letniskowe,
 O.C. rolników i zabudowania rolnicze.

Koszty leczenia w kraju i za granicą

**OŚRODEK
SZKOLENIA
KIEROWCÓW**

**STANISŁAW
KOWALIK**



Zapisy i wykłady
**Gminny
Ośrodek
Kultury**

033 854 42 48
502 742 929
508 176 967

PPHU Karina - Karina Poloczek
43-460 Wiśła

*Autoryzowany Przedstawiciel „STIHL”
Wiśła, ul. 1 Maja 43, tel. 033 855 18 60*

**PILARKI, KOSY,
ŁAŃCUCHY, OLEJE
WARSZTAT - NAPRAWA URZĄDZEŃ
HUSQVARNA, STIHL I INNE
NAPRAWA KOSIAREK
- RATY, SERWIS**

PROMOCJA KOSIAREK I KOS

OŚRODEK

HADAMÓWKA

RESTAURACJA



**zaprasza do współpracy
w zakresie organizacji
wesel, imprez,
komunii, kuligów itp.**

*Istebna Dzielec 1331
Tel. 665 055 055
rezerwacja@hadamowka.pl
www.hadamowka.pl*



UBEZPIECZENIA

- * KOMUNIKACYJNE – OC, AC, NW - pakiety
- * DOMY, DOMKI LETNISKOWE I INNE...
- * ZWIERZĘTA DOMOWE
- * FIRMY – pełny zakres
- * KOSZTY LECZENIA ZA GRANICĄ
- * FUNDUSZE EMERYTALNE
- * **KORZYSTNE PAKIETY**
- UBEZPIECZEŃ ROLNIKÓW**



**TANIE UBEZPIECZENIA KOMUNIKACYJNE
SZEROKI WYBÓR FIRM UBEZPIECZENIOWYCH**

Pośrednictwo Ubezpieczeniowe

Małgorzata Michalek
Koniaków 733

033 855 71 81, 500 263 371

Biuro – Koniaków Matyska

**Poniedziałek,
wtorek, czwartek, 9.00 - 19.00
piątek, sobota**

Środy 12.00 - 19.00

*Radosnych, spokojnych i błogosławionych
świąt Bożego Narodzenia
oraz zdrowia i wszelkiej pomyślności
w Nowym 2011 r. wszystkim swoim Klientom
życzy Pośrednik Ubezpieczeniowy Małgorzata Michalek.*



Szarotka

HOTEL • RESTAURACJA
BAL SYLWESTROWY !!!

PROMOCJA!!! 200 zł od osoby

Proponujemy bogate menu i wyśmienitą zabawę
z zespołem muzycznym na żywo
a o północy pokaz sztucznych ogni.

Tel. 33 855 60 18 www.hotelszarotka.pl

Bezprzewodowy INTERNET

wiślaNET

1Mb/s od 49zł brutto

HIT! Transfer nocą 3Mb/s

Stały zewnętrzny adres IP bez ograniczeń

Pierwszy abonament 0zł

2x szybsze wysyłanie niż w innych sieciach

Zgłoszenia instalacji: (+48) 509 300 104

Sprawdź naszą pełną ofertę: www.wislanet.pl

OPTYK FUCHS  Rok założenia 1976

Wisła Centrum
ul. 1 Maja 67 A
Pawilon Usługowo-Handlowy
tel. 33 855 30 84

życzy
wszystkim mieszkańcom Trójwsi
zdrowych, radosnych, rodzinnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz wszelkiej pomyślności
w Nowym Roku 2011



www.optyk-fuchs.pl

KARCZMA KUBALONKA
"U MICHAŁA"



Zorganizuj u nas
Wesele Twoich Marzeń

Ponadto organizujemy:

Komunie
Chrzcziny
Kuligi
Biesiady

NAJLEPIEJ
NAJSMACZNIEJ
TANIEJ NIŻ MYŚLISZ

605 088 405
kubalonka@interia.pl
www.kubalonka.pl

ZAPRASZAMY!

OPTYK expert

OFERUJEMY:

- Pełny zakres usług optycznych
- Modne oprawy korekcyjne
- Najlepsze szkła optyczne
- Soczewki kontaktowe i akcesoria do pielęgnacji
- Okulary przeciwsłoneczne z filtrami UV i polaryzacją
- Lupy i pomoce optyczne



OKULISTA:

lek. med. **Maciej Klepacki**
specjalista chorób oczu

Rejestracja : Wisła, ul. 1 maja 43 (obok PKO)
Tel. 33 855 53 31

GÓRSKI OŚRODEK WYPOCZYNKOWY
LEŚNICZÓWKA

zaprasza do współpracy
ośrodki agroturystyczne oraz producentów
ekologicznej regionalnej żywności,
kapele góralskie,
zespoły muzyczne



605 993 401
Istebna Centrum 423

ZAKŁAD
PROTETYCZNY

- * protezy zębowe *
- * naprawy protez *
- * dostawianie zębów do protez *
- * podścielanie protez *

Inż. dent. **Aleksandra Heczko**
Jaworzynka Trzycątek
Tel. 33 855 62 47

OGRODZENIA
ZS SIKORA

USŁUGI W ZAKRESIE
ROBÓT BUDOWLANYCH
ZBIGNIEW SIKORA
JAWORZYŃKA 270, darek@ogrodzeniazs.pl
TEL. 033/858 87 58, 0698 572 719

OGRODZENIA
- siatkowe - kute
- panelowe - bramy, furtki
CENA SIATKI NIŻSZA NIŻ U PRODUCENTA
siatki, słupki, segmenty, akcesoria ogrodzeniowe

BRAMY GARAŻOWE
na każdy wymiar
• sprzedaż • montaż • serwis
AUTOMATYKA DO BRAM I DRZWI GARAŻOWYCH




Nice **aw** **BRENNA** ul. STARA DROGA 13, tel./fax 033 8536127,
SIEDZIBA FIRMY 0608 506 418, 0604 755 373, 602 376 377
e-mail: ogrodzeniazs@go2.pl, biuro@ogrodzeniazs.pl
www.ogrodzeniazs.pl

Bank Spółdzielczy
w Ustroniu



www.bs.ustron.pl

Kredyt Świąteczny

Wyłącznie polski kapitał



do wysokości

20.000,00 PLN

od **9,95%**

0%* prowizji

✓ BEZ PORĘCZENIA

✓ OKRES SPŁATY: 3 lata

Promocja kredytu ŚWIĄTECZNEGO obowiązuje od 15.11.2010 r. do 14.01.2011 r.

www.bs.ustron.pl



Bank Spółdzielczy w Ustroniu – wybór jasny jak słońce

* dotyczy posiadaczy rachunków ROR oraz rachunków bieżących

* stopa rzeczywista dla kredytu w wysokości 20 000,00 złotych udzielonego na 3 lata wynosi 13,16% – założono oprocentowanie nominalne 10,95% oraz prowizję 2%



Dziękujemy za zaufanie i współpracę w minionym roku.
Wierząc, że przyszły będzie równie owocny, życzymy Państwu
Spokojnych Świąt Bożego Narodzenia,

zdrowia, wytrwałości, sukcesów zawodowych i pomyślności w życiu osobistym

Rada Nadzorcza, Zarząd i pracownicy
Banku Spółdzielczego w Ustroniu

Bank Spółdzielczy
w Ustroniu



www.bs.ustron.pl

Splacasz kilka kredytów?
Raty są zbyt wysokie?
Już teraz możesz je obniżyć!

KREDYT KONSOLIDACYJNY

w Banku Spółdzielczym w Ustroniu

prowizja

0%

oprocentowanie od

11,95%

Dodatkowo dostaniesz **5.000 zł** w gotówce na dowolny cel

✓ MAKSYMALNY OKRES KREDYTOWANIA: do 20 lat

www.bs.ustron.pl



Bank Spółdzielczy w Ustroniu – wybór jasny jak słońce

Rzeczywista stopa oprocentowania dla kredytu w wysokości 20.000,00 zł udzielonego na 20 lat wynosi 13,78% – założono oprocentowanie nominalne w wysokości 12,95% oraz opłatę przygotowawczą 0,1%